

REDMOND

Хлебопечь RBM-1913 Руководство по эксплуатации



Если вы не получили требуемое качество обслуживания в сервисе, обращайтесь в головной сервисный центр по контактным данным, указанным в условиях гарантийного обслуживания

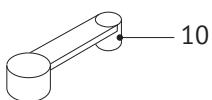
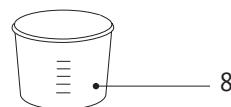
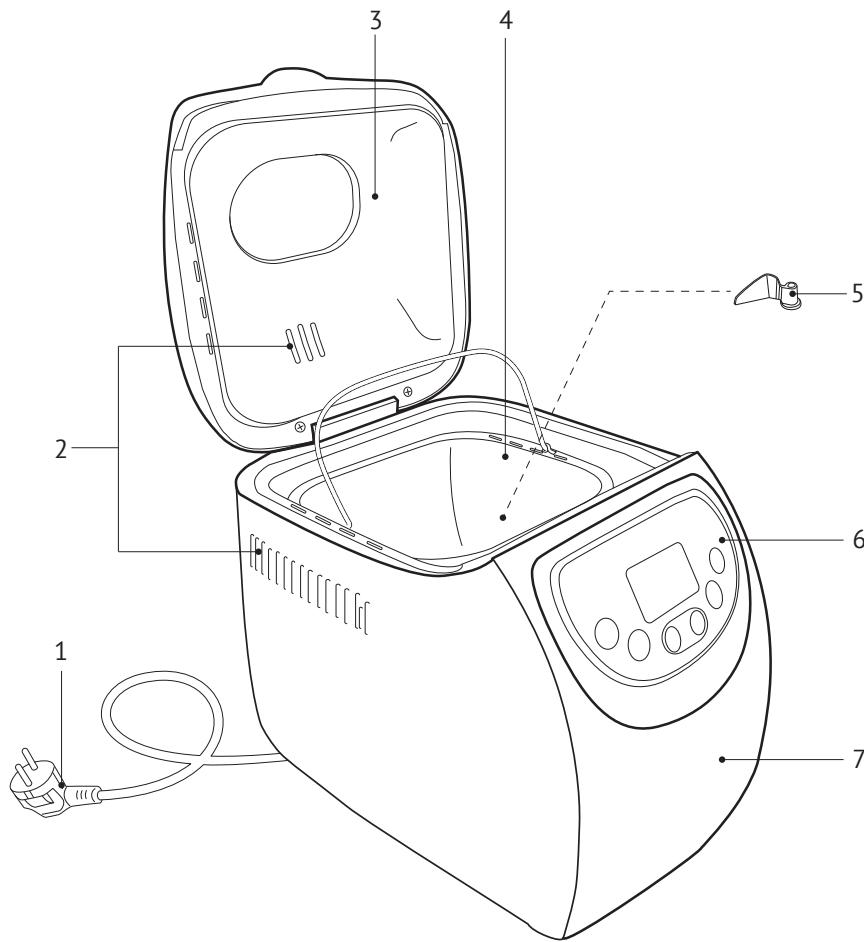


RUS	5
UKR	15
KAZ	23

СОДЕРЖАНИЕ

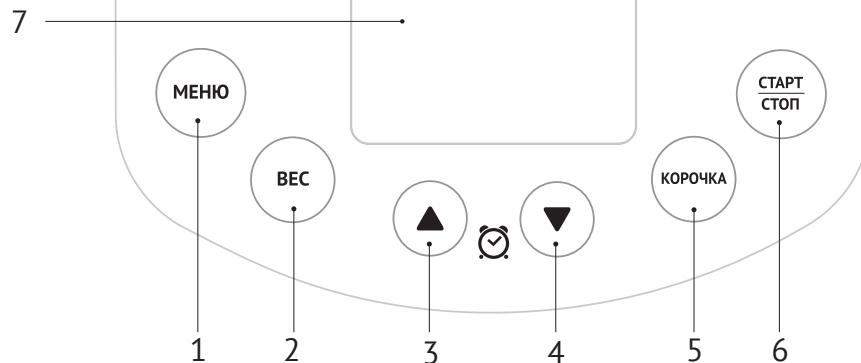
МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ.....	5
Технические характеристики	6
Программы.....	6
Функции.....	6
Комплектация	6
Устройство хлебопечи	7
Панель управления	7
Устройство дисплея.....	7
I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.....	7
II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ХЛЕБОПЕЧИ.....	7
Энергонезависимая память	7
Установка времени приготовления.....	8
Отсрочка старта программы.....	8
Поддержание температуры готовых блюд (автоподогрев).....	8
Общий порядок действий при использовании автоматических программ.....	8
Извлечение готового хлеба.....	9
Нарезка и хранение хлеба	9
III. НАЗНАЧЕНИЕ И ОСОБЕННОСТИ АВТОМАТИЧЕСКИХ ПРОГРАММ ПРИГОТОВЛЕНИЯ	9
IV. ОБЩИЕ РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ВЫПЕЧКЕ ХЛЕБА	11
Особенности основных ингредиентов.....	11
Консистенция теста	12
Особенности процесса выпекания.....	12
Сводная таблица программ приготовления (заводские установки).....	12
Возможные причины неудовлетворительных результатов выпечки	13
V. УХОД ЗА ПРИБОРОМ	13
Эксплуатация формы для выпечки	13
Хранение и транспортировка	13
VI. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР	14
VII. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА.....	14

A1



A2

1. КЛАССИЧЕСКИЙ ХЛЕБ
2. ЭКСПРЕСС
3. СДОБА
4. ФРАНЦУЗСКИЙ ХЛЕБ
5. ЦЕЛЫХОЗЕРНОВОЙ ХЛЕБ
6. БОРОДИНСКИЙ ХЛЕБ
7. БЕЗГЛЮТЕНОВЫЙ ХЛЕБ
8. ДЕСЕРТ
9. БЕЗДРОЖЖЕВОЕ ТЕСТО
10. ДРОЖЖЕВОЕ ТЕСТО
11. МОЛОЧНАЯ КАША
12. КЕКС
13. ДЖЕМ
14. ЙОГУРТ
15. ВЫПЕЧКА
16. СУП
17. ТУШЕНИЕ
18. ХЛЕБ С ДОБАВКАМИ
19. РЖАНОЙ ХЛЕБ



A3



УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим вас за то, что отдали предпочтение бытовой технике REDMOND.

REDMOND – это качество, надежность и неизменно внимательное отношение к потребностям клиентов. Надеемся, что вам понравится продукция компании и вы также будете выбирать наши изделия в будущем.

Хлебопечь REDMOND RBM-1913 – современный многофункциональный прибор для приготовления пищи в домашних условиях.

Хотите узнать больше? Посетите наш сайт www.redmond.company.

Здесь вы найдете самую актуальную информацию о предлагаемой технике и ожидаемых новинках, сможете получить консультацию онлайн, а также заказать продукцию REDMOND и оригинальные аксессуары к ней в нашем интернет-магазине.

Служба поддержки пользователей REDMOND в России: 8-800-200-77-21 (звонок по России бесплатный).



Прежде чем использовать данное изделие, внимательно прочитайте руководство по эксплуатации и сохраните его в качестве справочника. Правильное использование прибора значительно продлит срок его службы.

Меры безопасности и инструкции, содержащиеся в данном руководстве, не охватывают все возможные ситуации, которые могут возникнуть в процессе эксплуатации прибора. При работе с устройством пользователь должен руководствоваться здравым смыслом, быть осторожным и внимательным.

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные несоблюдением требований по технике безопасности и правил эксплуатации изделия.
- Данный электроприбор представляет собой многофункциональное устройство для приготовления пищи в бытовых условиях и может применяться в квартирах, загородных домах, гостиничных номерах, бытовых помещениях магазинов, офисов или в других подобных ус-

ловиях непромышленной эксплуатации. Промышленное или любое другое нецелевое использование устройства будет считаться нарушением условий надлежащей эксплуатации изделия. В этом случае производитель не несет ответственности за возможные последствия.

- Перед подключением устройства к электросети проверьте, совпадает ли ее напряжение с номинальным напряжением питания прибора (см. технические характеристики или заводскую табличку изделия).
- Используйте удлинитель, рассчитанный на потребляемую мощность прибора, – несоответствие параметров может привести к короткому замыканию или возгоранию кабеля.
- Подключайте прибор только к розеткам, имеющим заземление, – это обязательное требование защиты от поражения электрическим током. Используя удлинитель, убедитесь, что он также имеет заземление.



ВНИМАНИЕ! Во время работы прибор нагревается! Будьте осторожны! Во избежание ожога горячим воздухом (паром) не наклоняйтесь над устройством при открывании крышки.

- Выключайте прибор из розетки после использования, а также во время его очистки или перемещения. Извлекайте электрошнур сухими руками, удерживая его за штепсель, а не за провод.
- Не протягивайте шнур электропитания в дверных проемах или вблизи источников тепла. Следите за тем, чтобы электрошнур не перекручивался и не перегибался, не соприкасался с острыми предметами, углами и кромками мебели.



ПОМНИТЕ: случайное повреждение кабеля электропитания может привести к неполадкам, которые не соответствуют условиям гарантии, а также к поражению электротоком. При повреждении шнура питания его замену, во избежание опасности, должен производить изготовитель, сервисная служба или аналогичный квалифицированный персонал.

- Не устанавливайте прибор на мягкую поверхность, не накрывайте его во время работы – это может привести к перегреву и поломке устройства.
- Запрещена эксплуатация прибора на открытом воздухе – попадание влаги или посторонних предметов внутрь корпуса устройства может привести к его серьезным повреждениям.
- Перед очисткой прибора убедитесь, что он отключен от электросети и полностью остыл. Стого следуйте инструкциям по очистке прибора.

STOP ЗАПРЕЩАЕТСЯ погружать корпус прибора в воду или помещать его под струю воды!

- Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, психическими или умственными способностями или при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании данного прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под присмотром для недопущения игры с прибором.
- Запрещены самостоятельный ремонт прибора или внесение изменений в его конструкцию. Ремонт прибора должен производиться исключительно специалистом авторизованного сервис-центра. Непрофессионально выполненная работа может привести к поломке прибора, травмам и повреждению имущества.

ВНИМАНИЕ! Запрещено использование прибора при любых неисправностях.

 ОСТОРОЖНО! Горячая поверхность!

Технические характеристики

Модель.....	.RBM-1913
Мощность.....	600 Вт
Напряжение.....	220-240 В, 50 Гц
Защита от поражения электротоком.....	класс I
Объем формы для выпечки	3 л
Вес выпечки.....	500/750/1000 г
Тип управления	электронный
Материал корпуса	металл и пластик
Покрытие формы для выпечки.....	антипригарное Whitford «Xylan Plus»
ЖК-дисплей	монохромный
Энергонезависимая память	15 минут
Габаритные размеры.....	355 × 240 × 302 мм
Вес нетто.....	4,3 кг ± 3%
Длина электрощуна.....	1,2 м

Программы

- | | |
|------------------------|----------------------|
| 1. КЛАССИЧЕСКИЙ ХЛЕБ | 11. МОЛОЧНАЯ КАША |
| 2. ЭКСПРЕСС | 12. КЕКС |
| 3. СДОБА | 13. ДЖЕМ |
| 4. ФРАНЦУЗСКИЙ ХЛЕБ | 14. ЙОГУРТ |
| 5. ЦЕЛЬНОЗЕРНОВОЙ ХЛЕБ | 15. ВЫПЕЧКА |
| 6. БОРОДИНСКИЙ ХЛЕБ | 16. СУП |
| 7. БЕЗГЛЮТЕНОВЫЙ ХЛЕБ | 17. ТУШЕНИЕ |
| 8. ДЕСЕРТ | 18. ХЛЕБ С ДОБАВКАМИ |
| 9. БЕЗДРОЖЖЕВОЕ ТЕСТО | 19. РЖАНОЙ ХЛЕБ |
| 10. ДРОЖЖЕВОЕ ТЕСТО | |

Функции

Поддержание температуры готовых блюд (автоподогрев).....	до 1 часа
Отложенный старт	до 15 часов
Выбор цвета корочки.....	есть
Добавление ингредиентов.....	по звуковому сигналу

Комплектация

Хлебопечь	1 шт.
Форма для выпечки.....	1 шт.
Мерный стакан.....	1 шт.
Мерная ложка	1 шт.
Лопатка для замешивания теста	2 шт.
Крючок для извлечения лопаты для замешивания.....	1 шт.
Книга рецептов	1 шт.

Руководство по эксплуатации.....1 шт.
Сервисная книжка.....1 шт.

Производитель имеет право на внесение изменений в дизайн, комплектацию, а также в технические характеристики изделия в ходе совершенствования своей продукции без дополнительного уведомления об этих изменениях.

Устройство хлебопечи (схема А1, стр. 3)

1. Шнур электропитания
2. Вентиляционные отверстия
3. Крышка со смотровым окном
4. Форма для выпечки
5. Лопасть для замешивания теста
6. Панель управления
7. Корпус прибора
8. Мерный стакан
9. Крючок для извлечения лопасти для замешивания
10. Мерная ложка

Панель управления (схема А2, стр. 4)

1. Кнопка «Меню» – выбор автоматической программы приготовления. Номер выбранной программы отображается на дисплее.
2. Кнопка «Вес» – выбор веса готового продукта. Вес по умолчанию – 750 г.
3. Кнопка – увеличение времени отложенного старта / времени приготовления.
4. Кнопка – уменьшение времени отложенного старта / времени приготовления.
5. Кнопка «Корочка» – кнопка выбора цвета корочки изделия («Светлая», «Средняя», «Темная»). По умолчанию выбран параметр «Средняя».
6. Кнопка «Старт/Стоп» – запуск программы приготовления / приостановка программы приготовления / прерывание программы приготовления и возврат в режим ожидания.
7. Дисплей.

Устройство дисплея (схема А3, стр. 4)

1. Порядковый номер программы приготовления
2. Индикатор значения времени приготовления / времени отсрочки старта
3. Индикатор выбранного цвета корочки
4. Индикатор веса выпечки
5. Индикатор этапа приготовления
6. Индикатор «Добавки»

I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

Осторожно достаньте изделие и его комплектующие из коробки. Удалите все упаковочные материалы и рекламные наклейки.



Обязательно сохраните на месте предупреждающие наклейки, наклейки-указатели (при наличии) и табличку с серийным номером изделия на корпусе!

После транспортировки или хранения при низких температурах необходимо выдержать прибор при комнатной температуре не менее 2 часов перед включением.

Протрите корпус хлебопечи влажной тканью. Промойте форму для выпечки хлеба и лопасть для замешивания теплой мыльной водой. Вытрите прибор и его детали насухо.

Перед включением убедитесь, что внутренние и внешние части устройства не имеют повреждений, сколов и других дефектов. Установите прибор на твердую ровную горизонтальную поверхность, вдали от источников тепла, мест, где возможно попадание на прибор воды, горячего жира и других загрязнений. При установке следите за тем, чтобы рядом не находились декоративные покрытия, электронные приборы и другие предметы, которые могут пострадать от повышенной температуры. Не ставьте хлебопечь близко к краю стола, а также вплотную к стенам и другим приборам. При размещении под навесной мебелью убедитесь, что для открытия крышки есть достаточно места.

Во время первого включения возможно появление характерного запаха или легкого дыма от сгорания технических смазок, использованных при консервации готового изделия. Это не является заводским дефектом.

II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ХЛЕБОПЕЧИ

Энергонезависимая память

Хлебопечь REDMOND RBM-1913 обладает энергонезависимой памятью. В случае отключения электроэнергии во время работы программы приготовления настройки сохраняются в памяти прибора в течение 15 минут. При возобновлении электропитания выполнение программы будет автоматически продолжено. В случае отсутствия питания более 15 минут настройки сбрасываются. При повторном подключении к электросети прибор переходит в режим ожидания.

Если в рецепте использовались молочные, мясные или другие скропортящиеся продукты, отключите прибор от электросети, дайте ему остыть. Извлеките форму для выпечки, очистите ее и начните приготовление согласно рецепту заново, используя свежие ингредиенты. При очистке строго следуйте инструкциям раздела «Уход за прибором».

Если используемые ингредиенты не были скропортящимися, можно повторно запустить программу приготовления (если процесс выпечки не начался) либо довести изделие до готовности с помощью программы «ВыПЕЧКА» без замены продуктов. Контролируйте готовность изделия через смотровое окно, при необходимости прервите выполнение программы.



Следует учитывать, что в случае повторного запуска программы качество приготовленного хлеба может не соответствовать желаемому.

Установка времени приготовления

В хлебопечи REDMOND RBM-1913 можно самостоятельно устанавливать время приготовления для программ «МОЛОЧНАЯ КАША», «ДЖЕМ», «ЙОГУРТ», «ВыПЕЧКА», «СУП», «ТУШЕНИЕ» и «ДЕСЕРТ». Для изменения времени приготовления после выбора программы нажмите кнопки **▲** и **▼**. Шаг изменения и возможный диапазон времени приготовления зависят от выбранной программы приготовления. Для быстрого изменения значения времени нажмите и удерживайте нужную кнопку. По достижении максимального (минимального) значения установка времени продолжится с начала (с конца) диапазона.

Отсрочка старта программы

Функция «Отсрочка старта» позволяет задать интервал времени, по окончании которого хлеб должен быть готов (с учетом времени работы программы). Установить время можно в диапазоне от 10 минут до 15 часов с шагом установки в 10 минут.

i Функция «Отсрочка старта» недоступна в программах «МОЛОЧНАЯ КАША», «ДЖЕМ», «ЙОГУРТ», «ВыПЕЧКА», «СУП», «ТУШЕНИЕ» и «ДЕСЕРТ».

Для изменения времени отсрочки старта после выбора автоматической программы нажмите кнопки **▲** и **▼**. Для быстрого изменения значения нажмите и удерживайте нужную кнопку. По достижении максимального (минимального) значения установка времени продолжится с начала (с конца) диапазона. Во время настройки и работы данной функции на дисплее мигает индикатор **◀** рядом с надписью **Отсрочка**.

i Обратите внимание, что при установке времени работы функции отсрочки старта используются те же кнопки, что и при установке времени приготовления. Однако во время установки времени отсрочки старта индикатор значения времени на дисплее не мигает.

Не рекомендуется использовать функцию «Отсрочка старта», если рецепт содержит скоропортящиеся продукты (яйца, свежее молоко, мясо, сыр и т. д.).

Поддержание температуры готовых блюд (автоподогрев)

Функция «Автоподогрев» включается автоматически по завершении работы программы и может поддерживать температуру готового блюда до 1 часа.

Автоподогрев предотвращает поглощение влаги и помогает сохранить изделие мягким в течение некоторого времени. Однако для достижения оптимального результата рекомендуется вынимать хлеб сразу по окончании процесса приготовления.

i Функция автоподогрева недоступна при использовании программ «БЕЗДРОЖЖЕВОЕ ТЕСТО», «ДРОЖЖЕВОЕ ТЕСТО», «МОЛОЧНАЯ КАША», «ДЖЕМ», «ЙОГУРТ», «ВыПЕЧКА», «СУП», «ТУШЕНИЕ» и «ДЕСЕРТ».

Общий порядок действий при использовании автоматических программ

- Лопасть для замешивания теста установите на стержень в форму для выпечки. Убедитесь в прочности соединения. Смажьте форму лопастью маслом.

- Отмерьте необходимые ингредиенты согласно выбранному рецепту и поместите их в чашу. При выпекании хлеба и приготовлении теста подготовьте основные и дополнительные ингредиенты согласно рецепту. Все продукты должны иметь комнатную температуру (25–35°C), если в рецепте не указано иное. Выложите основные ингредиенты в форму для выпечки хлеба в последовательности, указанной в рецепте.
- Аккуратно вставьте форму для выпечки в нагревательную камеру хлебопечи, слегка повернув ее против часовой стрелки. Форма должна соединиться с приводным валом ровно, без перекосов. Зафиксируйте форму, повернув ее по часовой стрелке до упора. Закройте крышку со смотровым окном.



Сначала помещайте в форму жидкие ингредиенты (воду, молоко) и/или яйца. Вода должна иметь комнатную температуру, так как слишком высокая температура воды негативно скажется на подъеме теста. При использовании режима отсрочки старта применяйте только сухое молоко, в противном случае молоко может свернуться до начала приготовления.

Дрожжи или разрыхлитель добавляйте в последнюю очередь. Эти компоненты не должны контактировать с жидкостями, иначе брожение начнется слишком рано: в результате получится жесткий, твердый и грубый хлеб. Дрожжи не должны соприкасаться с солью. Рекомендуется сделать ямку в горке муки и поместить дрожжи или разрыхлитель в нее.

- Подключите хлебопечь к электросети. Прибор подаст звуковой сигнал и перейдет в режим ожидания: на дисплее появятся номер программы (по умолчанию – 1) и время ее работы.
- С помощью кнопки **«Меню»** выберите программу приготовления, ее номер появится на дисплее.
- При необходимости измените время приготовления или установите время отсрочки старта.



В случае использования программы с возможностью ручной регулировки времени приготовления первое нажатие кнопки **«Старт/Стоп»** после установки значения времени приведет к подтверждению введенных значений. Повторное нажатие кнопки **«Старт/Стоп»** запустит программу.

- С помощью кнопки **«Вес»** установите значение веса готовой выпечки. Ориентируйтесь на указания в книге рецептов и количество ингредиентов в чаше. Индикатор веса выпечки будет перемещаться в верхней части дисплея. Возможность выбора веса продукта предусмотрена не во всех программах.
- Чтобы выбрать желаемый оттенок корочки изделия (светлая, средняя, темная), нажмите кнопку **«Корочка»**. Индикатор цвета корочки будет перемещаться в нижней части дисплея. По умолчанию выбран параметр **Средняя**. Возможность выбора цвета корочки предусмотрена не во всех программах.
- Нажмите кнопку **«Старт/Стоп»**. Таймер начнет обратный отсчет времени приготовления.

В течение первых 5 минут замешивания следите за внешним видом теста. Из него должен получаться круглый ровный комок. Если комок не формируется, ингредиенты смешаны

неверно. Если в программе предусмотрено добавление дополнительных ингредиентов в процессе приготовления, о моменте добавления ингредиентов вас оповестит звуковой сигнал. Рядом с надписью **Добавки** на панели управления будет мигать индикатор ▼.

i Для того чтобы временно остановить выполнение программы без сброса настроек, нажмите кнопку **«Старт/Стоп»**. Значение времени на дисплее начнет мигать. Для продолжения работы программы повторно нажмите кнопку **«Старт/Стоп»**.

Крышку хлебопечи можно открывать только во время замешивания (слышен звук работающего мотора). Во время подъема теста или выпекания открытие крышки приведет к снижению качества готового изделия.

10. Об окончании программы приготовления вас оповестит звуковой сигнал. После этого, в зависимости от выбранной программы, прибор перейдет в режим автоподогрева или в режим ожидания.

i По окончании приготовления не вынимайте и не разрезайте хлеб. Рекомендуется оставить его в хлебопечи при включенном автоподогреве на 1 час. Затем готовое изделие следует вынуть из прибора и накрыть полотенцем до полного остывания.

11. Для прерывания работы программы или режима автоподогрева нажмите и удерживайте кнопку **«Старт/Стоп»**.

12. По окончании приготовления отключите хлебопечь от электросети.

Извлечение готового хлеба

1. Откройте крышку прибора. Используя кухонные рукавицы, возьмите форму для выпечки за ручку и поверните ее против часовой стрелки, затем извлеките из нагревательной камеры.

⚠ ВНИМАНИЕ! Помните, что по окончании процесса приготовления хлеб, форма и нагревательная камера очень горячие! Будьте осторожны, используйте кухонные рукавицы, чтобы избежать ожогов! Не ставьте горячую форму с хлебом на скатерть, пластиковые или другие термочувствительные поверхности, которые могут загореться или расплавиться!

2. Переверните форму для выпечки вверх дном и извлеките готовый хлеб из формы, выложите его на решетку или блюдо. Оставьте на 20 минут, чтобы хлеб остыл.

3. После того как форма для выпечки и прибор остывли, произведите их очистку в соответствии с разделом «**Уход за прибором**».

i Конструкция хлебопечи предусматривает, что после извлечения выпечки из чаши лопасть для замешивания должна оставаться на валу внутри формы. Если этого не произошло и она осталась в хлебе, это не является дефектом. Удалите лопасть с помощью специального крючка, входящего в комплект.

Нарезка и хранение хлеба

Используйте электрический или специальный зубчатый нож, чтобы нарезать хлеб.

Храните хлеб в закрытой упаковке (в герметичном пластиковом мешке или пластиковом контейнере) при комнатной температуре не более 3 дней. Для длительного хранения (до

1 месяца) поместите хлеб в закрытой посуде в морозильную камеру. Так как домашний хлеб не содержит консервантов, он может высыхать и портиться быстрее, чем хлеб, изготовленный промышленным способом.

III. НАЗНАЧЕНИЕ И ОСОБЕННОСТИ АВТОМАТИЧЕСКИХ ПРОГРАММ ПРИГОТОВЛЕНИЯ

1. Программа «КЛАССИЧЕСКИЙ ХЛЕБ»

Используется для выпекания классического белого хлеба. Программа включает в себя замешивание, расстойку теста и выпекание хлеба. О времени добавления дополнительных ингредиентов сообщает звуковой сигнал. Можно выбрать вес изделия и цвет корочки, доступны функции отсрочки старта и автоподогрева. Ручная регулировка времени отсутствует.

2. Программа «ЭКСПРЕСС»

Используется для ускоренного выпекания белого хлеба. Добавьте в тесто для белого хлеба дополнительно 1/2 чайной ложки дрожжей, исходя из веса выпечки 1000 г. Программа включает в себя замес с подогревом, расстойку теста и выпекание. О времени добавления дополнительных ингредиентов сообщает звуковой сигнал. Можно выбрать вес изделия и цвет корочки, доступны функции отсрочки старта и автоподогрева. Ручная регулировка времени отсутствует.

3. Программа «СДОБА»

Рекомендуется для выпекания сдобы. Программа включает в себя замешивание, расстойку теста и выпекание. О времени добавления дополнительных ингредиентов сообщает звуковой сигнал. Можно выбрать вес изделия и цвет корочки, доступны функции отсрочки старта и автоподогрева. Ручная регулировка времени отсутствует.

4. Программа «ФРАНЦУЗСКИЙ ХЛЕБ»

Используется для выпекания легкого французского хлеба с хрустящей корочкой. Предусматривает длительное замешивание и расстойку теста. Программа включает в себя замес, расстойку теста и выпекание хлеба. О времени добавления дополнительных ингредиентов сообщает звуковой сигнал. Можно выбрать вес изделия и цвет корочки, доступны функции отсрочки старта и автоподогрева. Ручная регулировка времени отсутствует.

 Французский хлеб быстро становится черствым, поэтому его лучше не хранить дольше одного дня.

5. Программа «ЦЕЛЬНОЗЕРНОВОЙ ХЛЕБ»

Поскольку мука, используемая для этого хлеба, является более тяжелой, то программа в течение 5 минут перед замешиванием теста производит предварительный подогрев ингредиентов и оставляет тесто «подходить» в течение более длительного времени. Буханки из зерновой муки обычно меньшего размера и более плотные.

Программа включает в себя замес, расстойку теста и выпекание хлеба. О времени добавления дополнительных ингредиентов сообщает звуковой сигнал. Можно выбрать вес изделия и цвет корочки, доступны функции отсрочки старта и автоподогрева. Ручная регулировка времени отсутствует.

6. Программа «БОРОДИНСКИЙ ХЛЕБ»

Рекомендуется для приготовления бородинского хлеба. Программа включает в себя замес, расстойку теста и выпекание хлеба. О времени добавления дополнительных ингредиентов сообщает звуковой сигнал. Можно выбрать вес изделия и цвет корочки, доступны функции отсрочки старта и автоподогрева. Ручная регулировка времени отсутствует.

7. Программа «БЕЗГЛЮТЕНОВЫЙ ХЛЕБ»

Для выпекания хлеба из безглютеновой муки. Программа включает в себя подогрев ингредиентов, замес, расстойку теста и выпекание хлеба. О времени добавления дополнительных ингредиентов сообщает звуковой сигнал. Можно выбрать вес изделия и цвет корочки, доступны функции отсрочки старта и автоподогрева. Ручная регулировка времени отсутствует.

 Глютен (клейковина) – это белок, содержащийся в злаковых растениях и придающий муке высокие хлебопекарные свойства. Именно благодаря ему тесто приобретает упругость и эластичность. Однако некоторым людям глютен противопоказан.

8. Программа «ДЕСЕРТ»

Рекомендуется для приготовления различных десертов. Возможна регулировка времени в диапазоне от 30 минут до 2 часов с шагом в 10 минут. Время приготовления по умолчанию – 1 час 40 минут. Функции отсрочки старта и автоподогрева недоступны.

9. Программа «БЕЗДРОЖЖЕВОЕ ТЕСТО»

Программа для замеса и расстойки бездрожжевого теста без дальнейшего выпекания. Доступна функция отсрочки старта. Ручная регулировка времени приготовления, возможность выбора веса изделия и функция автоподогрева недоступны.

10. Программа «ДРОЖЖЕВОЕ ТЕСТО»

Программа для замеса и расстойки дрожжевого теста без дальнейшего выпекания. Доступна функция отсрочки старта. Ручная регулировка времени приготовления, возможность выбора веса изделия и функция автоподогрева недоступны.

11. Программа «МОЛОЧНАЯ КАША»

Программа для варки каш на молоке и воде. Возможна регулировка времени в диапазоне от 20 минут до 1 часа 50 минут с шагом установки в 5 минут. Время приготовления по умолчанию – 40 минут. Функции отсрочки старта и автоподогрева недоступны.

12. Программа «КЕКС»

Рекомендуется для выпечки кексов с различными наполнителями. Программа включает в себя быстрый замес, расстойку и выпекание. О времени добавления дополнительных ингредиентов сообщает звуковой сигнал. Можно выбрать цвет корочки, доступны функции отсрочки старта и автоподогрева. Ручная регулировка времени отсутствует.

ингредиентов сообщает звуковой сигнал. Можно выбрать цвет корочки, доступны функции отсрочки старта и автоподогрева.

13. Программа «ДЖЕМ»

Используется для приготовления варенья, джемов, топингов к выпечке, вафлям и мороженому, кетчупов, всевозможных приправ, а также для подготовки ряда продуктов к домашнему консервированию. Возможна регулировка времени приготовления в диапазоне от 10 минут до 1 часа 20 минут с шагом установки в 5 минут. Время приготовления по умолчанию – 40 минут. Функции отсрочки старта и автоподогрева недоступны.

14. Программа «ЙОГУРТ»

Программа для приготовления различных видов йогурта. Возможна регулировка времени в диапазоне от 1 часа до 12 часов с шагом установки в 1 час. Время приготовления по умолчанию – 8 часов. Функции отсрочки старта и автоподогрева недоступны.

15. Программа «ВЫПЕЧКА»

Программа рекомендуется для выпекания бисквитов и других изделий из готового теста, а также для доведения до готовности непропекшегося продукта. Стадии замеса и расстойки в данной программе отсутствуют. Возможна ручная регулировка времени в диапазоне от 10 минут до 1 часа 30 минут с шагом установки в 5 минут. Время приготовления по умолчанию – 1 час. Функции отсрочки старта и автоподогрева, а также возможность выбора веса и цвета корочки изделия недоступны.

16. Программа «СУП»

Рекомендуется для приготовления супов и бульонов. Программа включает варку без помешивания. Возможна регулировка времени в диапазоне от 20 минут до 1 часа 20 минут с шагом установки в 5 минут. Время приготовления по умолчанию – 1 час. Функции отсрочки старта и автоподогрева недоступны.

17. Программа «ТУШЕНИЕ»

Рекомендуется для тушения мяса и овощей. Программа включает приготовление без помешивания. Возможна регулировка времени в диапазоне от 20 минут до 2 часов с шагом установки в 5 минут. Время приготовления по умолчанию – 1 час. Функции отсрочки старта и автоподогрева недоступны.

18. Программа «ХЛЕБ С ДОБАВКАМИ»

Рекомендуется для выпечки хлеба с различными добавками. Программа включает в себя замешивание, расстойку теста и выпекание хлеба. Можно выбрать вес изделия и цвет корочки, доступны функции отсрочки старта и автоподогрева. Ручная регулировка времени отсутствует.

19. Программа «РЖАНОЙ ХЛЕБ»

Рекомендуется для выпекания хлеба из ржаной муки. Программа включает в себя замешивание, расстойку теста и выпекание хлеба. Можно выбрать вес изделия и цвет корочки, доступны функции отсрочки старта и автоподогрева. Ручная регулировка времени отсутствует.

 Для получения качественного результата предлагаем воспользоваться рецептами по приготовлению блюд из прилагаемой к хлебопечи REDMOND RBM-1913 кулинарной книги, разработанной специально для этой модели. Соответствующие рецепты вы также можете найти на сайте www.redmond.com.ru.

IV. ОБЩИЕ РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ВЫПЕЧКЕ ХЛЕБА

Особенности основных ингредиентов

Мука содержит клейковину (глютен), от которой зависят такие свойства теста, как эластичность и упругость. Содержание глютена служит одним из критериев определения качества муки.

Пшеничная мука различается по сортам:

- экстра применяется для изготовления кондитерских и хлебобулочных изделий высшего качества;
- высший сорт имеет высокие хлебопекарные свойства, хорошо усваивается организмом, используется для приготовления всех видов теста, а также соусов и мучных заправок;
- крупчатка в продаже встречается редко и используется для приготовления дрожжевого спадского теста с высоким содержанием жиров (для куличей и т. п.). Обладает невысокими хлебопекарными свойствами, для несдобного дрожжевого теста не используется;
- первый сорт используется для изготовления несдобных изделий, выпечка из такой муки медленно черствеет;
- второй сорт содержит частицы измельченных оболочек зерна, используется для выпечки белого, а также черного хлеба (в смеси с ржаной мукой), для изготовления пряников и некоторых видов печенья;
- обойная мука – сорт муки самого крупного помола, содержит много отрубей, богата витаминами, микро- и макроэлементами, используется в диетическом питании; хлеб из нее получается плотным и тяжелым, требуются особые условия выпечки. Такой сорт муки часто встречается также под названиями «цельнозерновая», «зерновая», «непросеянная» и т. п.

Высокосортная мука содержит наименьшее количество минеральных веществ и клетчатки, однако имеет высокую усвояемость и применяется для выпечки хлебобулочных и кондитерских изделий высшего качества. Низкосортная мука хуже усваивается организмом, однако содержит больше минеральных веществ и клетчатки, содержащейся в отрубях (оболочке зерна). Иногда муку дополнительно обогащают витаминами, минеральными веществами и хлебопекарными улучшителями (сухая клейковина и т. д.). Встречающаяся в продаже мука с добавленным разрыхлителем, как правило, используется для изготовления тортов.

Ржаная мука содержит меньший процент клейковины, а потому чаще используется в смеси с пшеничной. Выпускается трех сортов: сенная, обдирная и обойная.

Кукурузную муку и толокно производят путем помола зерен кукурузы и овса и добавляют в качестве ингредиентов при выпечке диетического хлеба, для улучшения аромата и структуры изделия.

Дрожжи при взаимодействии с сахаром и водой обеспечивают расстойку теста. Для использования в хлебопечи лучше всего подходят сухие быстродействующие дрожжи («контактные»). После вскрытия упаковки храните дрожжи в холодильнике и используйте их как можно быстрее. Перед использованием дрожжи, которые хранились в холодильнике, необходимо довести до комнатной температуры, так как охлажденные дрожжи обладают низкой активностью.

Корица разрушает структуру дрожжевого теста, поэтому ее не рекомендуется добавлять при замешивании. В процессе выпекания появляется характерный для корицы запах, однако в готовых изделиях он пропадает.

Масло и жир усиливают вкус хлеба, делают его мягче. В хлебопечении рекомендуется использовать сливочное масло: оно помогает сохранять влагу и дольше поддерживает хлеб свежим. При необходимости сливочное масло можно заменить маргарином или другими жирами. Для получения наилучшего результата эти ингредиенты должны иметь комнатную температуру.

Молочные продукты улучшают вкус хлеба, влияют на цвет готовых изделий. Молоко придает корочке мягкость, а текстуре – «бархатистость», сдерживает процесс черствения. При использовании режима отложенного старта добавляйте сухое молоко, так как свежее может испортиться.

Разрыхлитель используется для сверхбыстрого приготовления хлеба и торты. Разрыхлитель делает изделие воздушным и мягким, при этом времени на расстойку теста не требуется. В качестве разрыхлителя используют соду (для усиления эффекта – с лимонной или уксусной кислотой), пищевые добавки или специальные смеси (пекарский порошок и др.).

Сахар в небольших количествах (около 10%) ускоряет рост дрожжей, придает хлебу вкус и цвет, обеспечивает мягкость. Избыток сахара, напротив, угнетает рост дрожжей, задерживает брожение. Сахар можно заменить медом или патокой.

Соль улучшает структурные свойства теста и вкус готовых изделий. Недосоленное тесто имеет слабую консистенцию. При этом избыток соли ухудшает вкус теста и мешает его подъему (соль сдерживает активность дрожжей).

Травы и специи можно добавлять в самом начале процесса замешивания теста вместе с остальными ингредиентами. Имбирь, органго, петрушка, базилик и другие подобные добавки придают хлебу аромат и улучшают его внешний вид. Чтобы запах не был слишком резким, используйте небольшое количество трав и специй (1-2 чайных ложки).

Некоторые ингредиенты (например, лук-порей) содержат много жидкости, поэтому необходимо для замеса теста количество жидкости следуя уменьшить.

Чеснок поглощает активность дрожжей, поэтому им можно посыпать или натирать готовый хлеб, но не добавлять в тесто.

Яйца улучшают аромат и цвет хлеба, делают его более мягким.

Дополнительные ингредиенты. Для приготовления хлеба можно использовать сушеные фрукты, орехи, ветчину, нарезанные на мелкие кусочки, тертый сыр, измельченный шоколад.

лад. Не добавляйте ингредиентов больше, чем указано в рецепте, иначе хлеб может не подняться. Будьте аккуратны со свежими фруктами и орехами, поскольку они содержат дополнительную жидкость (сок и масло). Это необходимо учитывать при добавлении остальных жидких ингредиентов.

В магазине можно приобрести готовые смеси для выпечки хлеба. Используйте смеси, рассчитанные на выпекание изделий весом 500-750 г.

Консистенция теста

Если тесто слишком прилипает к боковым поверхностям рабочей емкости, посыпьте стеки мукой. Если тесто слишком сухое, добавьте столовую ложку теплой воды. Удалить все ингредиенты, прилипшие к боковым сторонам емкости, можно деревянной или пластиковой ложкой. Не используйте для этого металлические предметы – они могут повредить антипригарное покрытие формы. Не оставляйте крышку открытой дольше, чем это необходимо.

Особенности процесса выпекания

На вкус и текстуру хлеба, приготовленного в хлебопечи, влияет множество факторов: характер ингредиентов, температура на кухне, атмосферное давление. Используя собственный рецепт приготовления хлеба, строго следуйте рекомендациям по закладке продуктов и выбору программы, приведенным в данном руководстве. Отмеряйте ингредиенты точно по весу. Используйте рецепты из кулинарных книг для других хлебопечей, ориентируйтесь на вес готового хлеба в 500, 750 или 1000 грамм.

Заполняйте рабочую емкость не более чем на четверть или, в крайнем случае, не более чем на треть от ее объема. В противном случае во время подъема тесто может перелиться через края формы в нагревательную камеру, попасть на нагревательный элемент и засорить привод, что, в свою очередь, приведет к поломке прибора.

Сводная таблица программ приготовления (заводские установки)

Название программы	Время работы по умолчанию (час : мин)			Диапазон изменения времени работы / шаг изменения	Отсрочка старта	Авто-подогрев	Выбор цвета корочки
	500 г	750 г	1000 г				
КЛАССИЧЕСКИЙ ХЛЕБ	2:55	3:00	3:05	✓	✓	✓	
ЭКСПРЕСС	1:55	2:00	2:05	✓	✓	✓	
СДОБА	3:50	3:55	4:00	✓	✓	✓	

Название программы	Время работы по умолчанию (час : мин)			Диапазон изменения времени работы / шаг изменения	Отсрочка старта	Авто-подогрев	Выбор цвета корочки
	500 г	750 г	1000 г				
ФРАНЦУЗСКИЙ ХЛЕБ	3:55	4:00	4:05		✓	✓	✓
ЦЕЛЬНОЗЕРНОВОЙ ХЛЕБ	3:55	4:00	4:05		✓	✓	✓
БОРОДИНСКИЙ ХЛЕБ	2:55	3:00	3:05		✓	✓	✓
БЕЗГЛЮТЕНОВЫЙ ХЛЕБ	2:55	3:00	3:05		✓	✓	✓
ДЕСЕРТ	1:40			0:30 - 2:00 / 10 мин			
БЕЗДРОЖЖЕВОЕ ТЕСТО	0:15				✓		
ДРОЖЖЕВОЕ ТЕСТО	1:30				✓		
МОЛОЧНАЯ КАША	0:40			0:20 - 1:50 / 5 мин			
КЕКС	2:20				✓	✓	✓
ДЖЕМ	0:40			0:10 - 1:20 / 5 мин			
ЙОГУРТ	8:00			1:00 - 12:00 / 1 час			
ВЫПЕЧКА	1:00			0:10 - 1:30 / 5 мин			
СУП	1:00			0:20 - 1:20 / 5 мин			
ТУШЕНИЕ	1:00			0:20 - 2:00 / 5 мин			
ХЛЕБ С ДОБАВКАМИ	2:55	3:00	3:05		✓	✓	✓
РЖАНОЙ ХЛЕБ	2:55	3:00	3:05		✓	✓	✓

Возможные причины неудовлетворительных результатов выпечки

	Мука низкого сорта или плохого качества	Жидкость	Мука	Дрожжи					
	Избыток	Недостаток	Избыток	Недостаток	Избыток	Недостаток (несение дрожжей)	Избыток соли	Избыток сахара	Недостаток жиров
Хлеб плохо поднимается	✓		✓			✓	✓		
Неровная корочка	✓		✓			✓	✓		
Слишком рыхлая мякоть		✓		✓	✓				
После подъема буханка опала	✓	✓		✓					
Хлеб бледный и непропекшийся		✓		✓		✓			
На хлебе осталась мука			✓	✓					
Темная корочка	✓			✓			✓	✓	

V. УХОД ЗА ПРИБОРОМ

Перед очисткой прибора убедитесь, что он отключен от электросети и полностью остыл. Тщательно очищайте внутренние поверхности формы и прибора после каждого использования.

STOP **ВНИМАНИЕ!** Не погружайте корпус прибора и шнур электропитания в воду или другие жидкости. Хлебопечь и ее детали непригодны для мытья в посудомоечной машине.

1. Откройте крышку и извлеките форму для выпечки, слегка повернув ее за ручку против часовой стрелки и потянув вверх.
2. Снимите лопасть для замешивания. Если лопасть не снимается с оси, наполните форму для выпечки теплой водой и оставьте на некоторое время. Это размягчит налипшее тесто, и лопасть легко снимется.
3. Вымойте мерную емкость, мерную ложку, форму для выпечки и лопасть для замешивания в горячей воде с мягким моющим средством. Если внутренняя часть лопасти для замешивания сильно загрязнена, положите ее на некоторое время в горячую воду, после чего аккуратно очистите.
4. Очищайте внутреннюю поверхность и корпус изделия мягкой влажной кухонной салфеткой или губкой. Возможно применение деликатного чистящего средства. Во

избежание возможных подтеков от воды и разводов на корпусе рекомендуем протереть его поверхность насухо. Полностью удалайте моющее средство влажной губкой или тканью, иначе в дальнейшем оно может повлиять на вкус выпечки.



ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать при очистке хлебопечи и ее деталей абразивные моющие средства и губки с жестким или абразивным покрытием, а также химически агрессивные вещества.

Перед повторным использованием хлебопечи или перед тем как убрать ее на хранение убедитесь, что все детали сухие.

Эксплуатация формы для выпечки

На форму для выпечки и лопасть для замешивания нанесено антипригарное покрытие, позволяющее избежать появления пятен и упрощающее извлечение хлеба. Чтобы избежать повреждения поверхности, следуйте приведенным ниже инструкциям.

1. Не пользуйтесь металлическими или острыми приборами (например, ножом или вилкой) во время извлечения хлеба из емкости.
2. Перед тем как разрезать буханку хлеба, убедитесь, что внутри нее нет лопасти для замешивания. Если лопасть находится внутри, дождитесь, пока хлеб остынет, и только после этого извлеките лопасть специальным крючком. Будьте осторожны в обращении с лопастью для замешивания, поскольку она может быть горячей.
3. Используйте мягкую губку во время очистки формы для выпечки и лопасти. Не используйте какие-либо абразивные вещества (например, чистящие порошки) или жесткие губки.
4. Твердые, крупнозернистые или крупные ингредиенты (например, непросеянная мука, сахар, орехи или семена) могут повредить антипригарное покрытие емкости для приготовления. При использовании большого количества ингредиентов разделите их на небольшие части. Придерживайтесь рекомендованных объемов и порядка действий, указанных в рецептах.

При регулярной эксплуатации формы возможно полное или частичное изменение цвета ее внутреннего антипригарного покрытия. Само по себе это не является признаком дефекта формы.

Хранение и транспортировка

Перед хранением и повторной эксплуатацией очистите и полностью просушите все части прибора. Храните прибор в сухом вентилируемом месте вдали от нагревательных приборов и попадания прямых солнечных лучей.

При транспортировке и хранении запрещается подвергать прибор механическим воздействиям, которые могут привести к повреждению прибора и/или нарушению целостности упаковки.

Необходимо беречь упаковку прибора от попадания воды и других жидкостей.

VII. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Прибор не включается	Шнур электропитания не подключен к розетке	Убедитесь, что электрошнур включен в розетку
	Неисправна электрическая розетка	Включите прибор в исправную розетку
	В электросети нет тока	Проверьте наличие напряжения в электросети. Если оно отсутствует, обратитесь к обслуживающей ваш дом организации
Прибор включился, но замеса не происходит	Вы не установили лопасть для замешивания теста	Очистите форму для выпечки, установите лопасть на дно формы и начните процесс заново
На дисплее появилось сообщение «ННН»	Внутри хлебопечи слишком высокая температура	Отключите прибор от электросети. Откройте крышку прибора и подождите, пока температура внутри не снизится до комнатной. Включите хлебопечь и запустите программу повторно
На дисплее появилось сообщение «LLL»	Внутри хлебопечи слишком низкая температура	Отключите прибор от электросети и перенесите его в помещение с температурой не ниже 15°C. Откройте крышку прибора и подождите, пока температура внутри не поднимется до комнатной. Включите хлебопечь и запустите программу повторно
На дисплее появилось сообщение «EE0» или «EE1»	Сбой в работе температурного датчика	Отключите прибор от электросети и подождите, пока он остывает. Включите хлебопечь в сеть и запустите программу повторно. Если сообщение повторяется, обратитесь в авторизованный сервисный центр



В случае если неисправность устраниТЬ не удалось, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

VII. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

На данное изделие предоставляется гарантия сроком на 12 месяцев с момента его приобретения. В течение гарантийного периода изготовитель обязуется устраниТЬ путем ремонта, замены деталей или замены всего изделия любые заводские дефекты, вызванные недостаточным качеством материалов или сборки. Гарантия вступает в силу только в том случае, если дата покупки подтверждена печатью магазина и подписью продавца на оригинальном гарантийном талоне. Настоящая гарантия признается лишь в том случае, если изделие применялось в соответствии с руководством по эксплуатации, не ремонтировалось, не разбиралось и не было повреждено в результате неправильного обращения с ним, а также сохранена полная комплектность изделия. Данная гарантия не распространяется на естественный износ изделия и расходные материалы (фильтры, лампочки, антипригарные покрытия, уплотнители и т.д.).

Срок службы изделия и срок действия гарантийных обязательств на него исчисляются со дня продажи или с даты изготовления изделия (в случае, если дату продажи определить невозможно).

Дату изготовления прибора можно найти в серийном номере, расположенному на идентификационной наклейке на корпусе изделия. Серийный номер состоит из 13 знаков. 6-й и 7-й знаки обозначают месяц, 8-й – год выпуска устройства.

0	0	0	0	0	1	1	2	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 – месяц производства (01 – январь, 02 – февраль ... 12 – декабрь)

2 – год производства (1 – 2011 г., 2 – 2012 г. ... 0 – 2020 г.)

3 – серийный номер модели

Установленный производителем срок службы прибора составляет 5 лет со дня его приобретения при условии, что эксплуатация изделия производится в соответствии с данным руководством и применимыми техническими стандартами.

Утилизацию упаковки, руководства пользователя, а также самого прибора необходимо производить в соответствии с местной программой по переработке отходов. Проявите заботу об окружающей среде: не выбрасывайте такие изделия вместе с обычным бытовым мусором.



Перш ніж використовувати цей прилад, уважно прочитайте посібник з його експлуатації і зберігайте його в якості довідника. Правильне використання приладу значно продовжить термін його служби.

Заходи безпеки та інструкції, що містяться в цьому посібнику, не охоплюють всі можливі ситуації, які можуть виникнути в процесі експлуатації приладу. Під час використання пристрію користувач повинен керуватися здоровим глуздом, бути обережним і уважним.

ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

- Виробник не несе відповідальності за пошкодження, викликані недотриманням вимог щодо техніки безпеки і правил експлуатації виробу.
- Даний електроприлад являє собою багатофункціональний пристрій для приготування їжі в побутових умовах і може застосовуватися в квартирах, заміських будинках, готельних номерах, побутових приміщеннях магазинів, офісів або в інших подібних умовах непромислової експлуатації. Промислове або будь-яке інше нецільове використання пристрію буде вважатися порушенням умов належної експлуатації виробу. У цьому випадку виробник не несе відповідальності за можливі наслідки.
- Перед підключенням пристрію до електромережі перевірте, чи збігається її напруга з номінальною напругою живлення приладу (див. технічні характеристики або заводську табличку виробу).
- Використовуйте подовжувач, розрахований на споживану потужність приладу. Недотримання цієї вимоги може привести до короткого замикання або загоряння кабелю.
- Підключайте прилад тільки до розеток, що мають заземлення – це обов'язкова вимога захисту від ураження електричним струмом. Використовуючи подовжувач, переконайтесь, що він також має заземлення.



УВАГА! Під час роботи приладу його корпус, чаша і металеві деталі нагріваються! Будьте обережні! Використовуйте кухонні рукавиці. Щоб уникнути опіку гарячою парою не нахиляйтеся над пристрієм при відкриванні кришки.

- Виключайте прилад з розетки після використання, а також під час його чищення або переміщення. Витягайте електрошнур сухими руками, утримуючи його за штепсель, а не за провід.
- Не протягайте шнур електроживлення в дверних прорізах або поблизу джерел тепла. Стежте за тим, щоб електрошнур не перекручувався і не перегинається, не стикається з гострими предметами, кутами і крайками меблів.



ПАМ'ЯТАЙТЕ: випадкове пошкодження кабелю електроживлення може привести до неполадок, що не відповідають умовам гарантії, а також до ураження електрострумом. Пошкоджений електрокабель вимагає термінової заміни в сервіс-центрі.

- Не встановлюйте прилад на м'яку поверхню, не накривайте його під час роботи – це може привести до перегрівання і поломки пристрію.
- Заборонено експлуатацію приладу на відкритому повітрі – потрапляння води або сторонніх предметів усередину корпусу пристрію може привести до його серйозних пошкоджень.
- Перед чищенням приладу переконайтесь, що він відключений від електромережі і цілком прохолов. Суворо дотримуйтесь інструкції щодо очищення приладу.



ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ занурювати корпус приладу у воду або поміщати його під струмінь води!

- Даний прилад не призначений для використання людьми (включаючи дітей), у яких є фізичні, нервові або психічні відхилення або брак досвіду і знань, за винятком випадків, коли за такими особами здійснюється нагляд або проводиться їхнє інструктування щодо використання даного приладу особою, що відповідає за їхню безпеку. Необхідно здійснювати нагляд за дітьми з метою недопущення їхніх ігор із приладом, його комплектуючими, а також його заводським упакованням. Очищення й обслуговування пристрію не повинно здійснюватися дітьми без догляду дорослих.

- Заборонений самостійний ремонт приладу або внесення змін до його конструкції. Ремонт приладу повинен здійснюватися винятково фахівцем авторизованого сервіс-центру. Непрофесійно виконана робота може привести до поломки приладу, травм та пошкодження майна.

STOP УВАГА! Заборонено використання приладу при будь-яких несправностях.

 ОБЕРЕЖНО! Гаряча поверхня!

Технічні характеристики

Модель.....	.RBM-1913
Потужність.....	600 Вт
Напруга	220-240 В, 50 Гц
Захист від ураження електричним струмом	клас I
Об'єм форми для випікання	3 л
Вага випічки	500/750/1000 г
Тип управління	електронний
Матеріал корпусу.....	метал, пластик
Покриття форми для випікання	антипригарне Whitford «Xylan Plus»
РК-дисплей	монохромний
Енергонезалежна пам'ять.....	15 хвилин
Габаритні розміри.....	355 × 240 × 302 мм
Вага нетто.....	4,3 кг ± 3%
Довжина електрошнуря	1,2 м

Функції

Підтримання температури готових страв (автопідігрів).....	до 1 години
Відстрочка старта.....	до 15 годин
Вибір кольору скоринки.....	€
Додавання інгредієнтів	за звуковим сигналом

Комплектація

Хлібопічка	1 шт.
Форма для випікання.....	1 шт.
Мірна склянка	1 шт.
Мірна ложка	1 шт.
Лопаті для замішування тіста.....	2 шт.
Гачок для вимімання лопаті для замішування.....	1 шт.
Інструкція з експлуатації.....	1 шт.
Книга рецептів.....	1 шт.
Сервісна книжка.....	1 шт.

Виробник має право на внесення змін до дизайну, комплектації, а також до технічних характеристик виробу під час вдосконалення своєї продукції без додаткового повідомлення про ці зміни.

Будова хлібопічки (схема А1, стор. 3)

- | | |
|---------------------------------|---|
| 1. Електрошнур | 6. Панель управління |
| 2. Вентиляційні отвори | 7. Корпус приладу |
| 3. Кришка з оглядовим вікном | 8. Мірна склянка |
| 4. Форма для випікання | 9. Гачок для вимімання лопаті для замішування |
| 5. Лопаті для замішування тіста | 10. Мірна ложка |

Панель управління (схема А2, стор. 4)

1. Кнопка «Меню» – вибір автоматичної програми приготування. Номер вибраної програми відображується на дисплеї.
2. Кнопка «Вес» («Вага») – вибір ваги готового продукту. Стандартна вага – 750 г.
3. Кнопка – збільшення часу відкладеного старту / часу приготування.
4. Кнопка – зменшення часу відкладеного старту / часу приготування.
5. Кнопка «Корочка» («Скоринка») – кнопка вибору кольору скоринки виробу («Світла» («Світла»), «Средня» («Середня»), «Темна» («Темна»)). Стандартно вибрано параметр «Средня».
6. Кнопка «Старт/Стоп» – запуск програми приготування / призупинення програми приготування / переривання програми приготування та повернення в режим очікування.
7. Дисплей.

Будова дисплея (схема А3, стор. 4)

1. Порядковий номер програми приготування
2. Індикатор значення часу приготування / часу відстрочки старту
3. Індикатор вибраного кольору скоринки
4. Індикатор ваги виліпчки
5. Індикатор етапу приготування
6. Індикатор «Добавки» (додаванне інгредієнтів)

I. ПЕРЕД ПОЧАТКОМ ВИКОРИСТАННЯ

Обережно дістаньте виріб і його комплектуючі з коробки. Видаліть усі пакувальні матеріали та рекламні наклейки.



Обов'язково зберіжте на місці застережні наклейки, наклейки-покажчики (за наявності) і табличку з серійним номером виробу на корпусі!

Після транспортування або зберігання за низьких температур необ'хідно витримати пристрій за кімнатної температури не менше ніж 2 годин перед увімкненням.

Протріть корпус виробу вологою тканиною і дайте йому просохнути. Щоб уникнути появи стороннього запаху під час першого використання пристрій, очистіть його (див. «Догляд за пристрійом»).

Перед увімкненням переконайтесь, що внутрішні і зовнішні частини пристроя не мають пошкоджень, сколів і інших дефектів. Встановіть пристрій на тверду рівну горизонтальну поверхню, подалі від джерел тепла, місць, де можливе потрапляння на пристрій води, гарячого жиру та інших забруднень. Під час встановлення стежте за тим, щоб поруч не знаходилися декоративні покриття, електронні пристрій та інші предмети, які можуть пошкодитися через підвищену температуру. Не встановлюйте хлібопічку близько до краю столу, а також упритул до стін та інших пристрій. У разі розміщення під навісними меблями переконайтесь, що для відкриття кришки є досить місця.

Під час першого увімкнення можлива поява характерного запаху або легкого диму від загорання технічних мастик, використаних для консервації готового виробу. Це не є заводським дефектом.

II. ЕКСПЛУАТАЦІЯ ХЛІБОПІЧКИ**Енергонезалежна пам'ять**

Хлібопічка REDMOND RBM-1913 має незалежну пам'ять. У разі вимкнення електроенергії під час роботи програми приготування налаштування зберігаються в пам'яті пристрію впродовж 15 хвилин. У разі відновлення електроживлення виконання програми буде автоматично продовжено.

У разі відсутності живлення понад 15 хвилин налаштування скидаються. Під час повторного підключення до електромережі пристрій переходить в режим очікування.

Якщо в рецепті використовувалися молочні, мясні або інші швидкопсувні продукти, відключіть пристрій від електромережі, дайте йому охолонути. Вийміть форму для випікання, очистіть її та почніть приготування згідно з рецептами заново, використовуючи свіжі інгредієнти. Під час очищення чітко дотримуйтесь інструкцій розділу «Догляд за пристрієм».

Якщо використовувані інгредієнти не були швидкопсувними, можна повторно запустити програму приготування (якщо процес випікання не почався) або довести виріб до готовності за допомогою програми «ВЫПЕЧКА» без заміни продуктів. Контролюйте готовність виробу через оглядове вікно, за необхідності перервіть виконання програми.



Необхідно враховувати, що в разі повторного запуску програми якість приготовованого хліба може не відповісти бажаному.

Встановлення часу приготування

У хлібопічці REDMOND RBM-1913 можна самостійно встановлювати час приготування для програм «МОЛОЧНА КАША», «ДЖЕМ», «ЙОГУРТ», «ВЫПЕЧКА», «СУП», «ТУШЕНИЕ» і «ДЕСЕРТ». Для зміни часу приготування після вибору програми натисніть кнопки і . Крок змінення та можливий діапазон часу приготування залежать від вибраної програми приготування. Для швидкої зміни значення часу натисніть і утримуйте потрібну кнопку. Після досягнення максимального (мінімального) значення встановлення часу продовжиться з початку (з кінця) діапазону.

Відстрочка старту програми

Функція відстрочки старту дозволяє задати інтервал часу, після закінчення якого хліб має бути готовий (з врахуванням часу роботи програми). Встановити час можна в діапазоні від 10 хвилин до 15 годин із кроком установки в 10 хвилин.



Функція відстрочки старту недоступна в програмах «МОЛОЧНА КАША», «ДЖЕМ», «ЙОГУРТ», «ВЫПЕЧКА», «СУП», «ТУШЕНИЕ» і «ДЕСЕРТ».

Для зміни часу відсторочки старту після вибору автоматичної програми натискайте кнопки **▲** і **▼**. Для швидкої зміни значення натисніть і утримуйте потрібну кнопку. Після досягнення максимального (мінімального) значення встановлення температури продовжиться з початку (з кінця) діапазону. Під час установки часу відсторочки старту, а також під час роботи даної функції на дисплеї блимає індикатор **◀** поряд з написом «Отсрочка».

i Зверніть увагу, що під час встановлення часу роботи функції відсторочки старту використовуються ті ж самі кнопки, що й під час встановлення часу приготування. Проте під час встановлення часу відсторочки старту індикатор значення часу на дисплеї не мерехтить.

Не рекомендується використовувати функцію відсторочки старту, якщо рецепт містить швидкопусні продукти (яйця, свіже молоко, м'ясо, сир тощо).

Підтримання температури готових страв (автопідігрів)

Функція «Автопідігрів» вмикається автоматично після закінчення роботи програми і може підтримувати температуру готової страви до 1 години. Автопідігрів запобігає поглинанню вологи й допомагає зберегти виріб м'яким упродовж деякого часу. Проте для отримання ідеальної якості виробу рекомендується виймати хліб відразу після закінчення процесу приготування.

i Функція автопідігріву недоступна під час використання програм «БЕЗДРОЖЕВОЕ ТЕСТО», «ДРОЖЖЕВОЕ ТЕСТО», «МОЛОЧНАЯ КАША», «ДЖЕМ», «ЙОГУРТ», «ВЫПЕЧКА», «СУП», «ГУШЕНИЕ» і «ДЕСЕРТ».

Загальний порядок дій під час використання автоматичних програм

- Лопати для замішування тіста встановіть на стержень у формі для випікання. Пере-конайтесь в міцності з'єднання. Змасťте ємкість для приготування та лопату олією.
- Відміряйте необхідні інгредієнти згідно з вибраним рецептом і помістіть їх у чашу. Під час випікання хліба та приготування тіста: підготуйте основні та додаткові інгредієнти згідно з рецептом. Всі продукти мають бути кімнатної температури (25-35°C), якщо в рецепти не вказано інше. Викладіть основні інгредієнти у форму для випікання хліба в послідовності, вказаній у рецепти.
- Обережно вставте форму для випікання в нагрівальну камеру хлібопічки, трохи повернувшись її проти годинникової стрілки. Форма має з'єднатися з приводним валом рівно, без перекосів. Зафіксуйте форму, повернувшись її за годинникову стрілкою до упору. Закрійте кришку з оглядовим вікном.

i Спочатку поміщайте у форму рідкі інгредієнти (воду, молоко) і/або яйця. Вода має бути кімнатної температури, оскільки дуже висока температура води негативно позначиться на підняття тіста. Під час використання режиму відсторочки старту застосовуйте лише сухе молоко, інакше молоко може згорнутися до початку приготування. Дріжджі або розпушувач додайте в останню чергу. Ці компоненти не мають контактувати з рідинами, інакше бродіння почнеться надто рано: в результаті вийде жор-

сткий, твердий і грубий хліб. Дріжджі не мають стикатися з сіллю. Рекомендується зробити заглиблення в горіці борошна й помістити дріжджі або розпушувач у нього.

- Підключіть хлібопічку до електромережі. Прилад подаста звуковий сигнал і перейде в режим очікування: на дисплей з'являться номер програми (стандартно – 1) і час її роботи.
- За допомогою кнопки «Меню» виберіть програму приготування, її номер з'явиться на дисплей.
- За необхідності змініть час приготування або встановіть час відсторочки старту.
- У разі використання програми з можливістю ручного регулювання часу приготування перше натиснення кнопки «Старт/Стоп» після встановлення значення часу призведе до підтвердження введених значень. Повторне натиснення кнопки «Старт/Стоп» запустить програму.
- За допомогою кнопки «Весь» встановіть значення ваги готової випічки. Орієнтуйтесь на вказівки в книзі рецептів і кількість інгредієнтів у чаши. Індикатор ваги випічки переміщатиметься у верхній частині дисплея. Можливість вибору ваги продукту передбачена не в усіх програмах.
- Щоб вибрати бажаний відтінок скоринки виробу (світла, середня, темна), натискайте кнопку «Корочка». Індикатор кольору скоринки переміщатиметься у нижній частині дисплея. Стандартно встановлено значення «Средняя». Можливість вибору кольору скоринки передбачена не в усіх програмах.
- Натисніть кнопку «Старт/Стоп». Таймер почне зворотний відлік часу приготування. Упродовж перших 5 хвилин замішування стежте за зовнішнім виглядом тіста. Із нього має вийти кругла рівна грудка. Якщо грудка не формується, інгредієнти змішані невірно. Якщо в програмі передбачено додавання додаткових інгредієнтів у процесі приготування, про момент додавання інгредієнтів вас сповістить звуковий сигнал. Поряд з написом «Добавки» на панелі управління мерехтітиме індикатор **▼**.

Для того щоб тимчасово зупинити виконання програми без скидання налаштувань, натисніть кнопку «Старт/Стоп». Значення часу на дисплеї почне мерехтити. Для продовження роботи програми повторно натисніть кнопку «Старт/Стоп».

Кришку хлібопічки можна відкривати лише під час замішування (чутно звук працюючого двигуна). Під час підняття тіста або випікання відкриття кришки призведе до зниження якості готового виробу.

- Після завершення програми приготування вас сповістить звуковий сигнал. Після цього, залежно від вибраної програми, прилад перейде в режим автопідігріву або в режим очікування.

По закінченню приготування, не виймайте і не розрізайте хліб. Рекомендується залишити його в хлібопічці при включеному автопідігріванні на 1 годину. Потім готовий виріб слід вийняти з приладу і накрити рушником до повного охолодження.

11. Для переривання роботи програми або режиму автопідігріву натисніть і утримуйте кнопку «Старт/Стоп».
12. Після закінчення приготування від'єднайте хлібопічку від електромережі.

Вимання готового хліба

1. Відкрийте кришку приладу. Використовуючи кухонні рукавиці, візьміть форму для випікання за ручку та поверніть її проти годинникової стрілки, потім вийміть із нагрівальної камери.
-  **УВАГА!** Пам'ятайте, що після закінчення процесу приготування хліб, форма й нагрівальна камера дуже гарячі! Будьте обережні, використовуйте кухонні рукавиці, щоб уникнути опіків! Не ставте гарячу форму з хлібом на скатертину, пластикові або інші термоочупливі поверхні, які можуть спалахнути або розплавитися!
2. Переверніть форму для випікання догори дном і вийміть готовий хліб із форми, викладіть на решітку або блюдо. Залиште на 20 хвилин, щоб хліб охолонув.
3. Після того як форма для випікання та прилад охолонуть, очистіть їх відповідно до розділу «Догляд за приладом».

 Конструкція хлібопічки передбачає, що після вимання випічки з чаши лопаті для замішування має залишатися на валу усередині форми. Якщо цього не сталося й вона залишилася в хлібі, це не є дефектом. Видаліть лопаті за допомогою спеціального гачка, що входить до комплекту.

ІІІ. ПРИЗНАЧЕННЯ ТА ОСОБЛИВОСТІ АВТОМАТИЧНИХ ПРОГРАМ ПРИГОТУВАННЯ

1. Програма «КЛАССИЧЕСКИЙ ХЛЕБ» («КЛАСИЧНИЙ ХЛІБ»)

Використовується для випікання класичного білого хліба. Програма включає замішування, вистоювання тіста й випікання хліба. Про час додавання додаткових інгредієнтів повідомить звуковий сигнал. Можна вибрати вагу виробу та колір скоринки, доступні функції відстрочки старту й автопідігріву. Ручне регулювання часу відсутнє.

2. Програма «ЭКСПРЕСС» («ЕКСПРЕС»)

Використовується для прискореного випікання білого хліба. Додайте в тісто для білого хліба додатково 1/2 чайної ложки дріжджів, виходячи з ваги випічки 1000 г. Програма включає замішування з підігріванням, вистоювання тіста й випікання. Про час додавання додаткових інгредієнтів повідомить звуковий сигнал. Можна вибрати вагу виробу та колір скоринки, доступні функції відстрочки старту й автопідігріву. Ручне регулювання часу відсутнє.

3. Програма «СДОБА» («ЗДОБА»)

Рекомендується для випікання здобі. Програма включає замішування, вистоювання тіста й випікання. Про час додавання додаткових інгредієнтів повідомить звуковий сигнал. Можна вибрати вагу виробу та колір скоринки, доступні функції відстрочки старту й автопідігріву. Ручне регулювання часу відсутнє.

4. Програма «ФРАНЦУЗСКИЙ ХЛЕБ» («ФРАНЦУЗЬКИЙ ХЛІБ»)

Використовується для випікання легкого французького хліба з хрусткою скоринкою. Передбачає тривале замішування та вистоювання тіста. Програма включає замішування, вистоювання тіста й випікання хліба. Про час додавання додаткових інгредієнтів повідомить звуковий сигнал. Можна вибрати вагу виробу та колір скоринки, доступні функції відстрочки старту й автопідігріву. Ручне регулювання часу відсутнє.

 Французький хліб швидко стає черствим, тому його крає не зберігати довше ніж один день.

5. Програма «ЦЕЛЬНОЗЕРНОВОЙ ХЛЕБ» («ЦІЛЬНОЗЕРНОВИЙ ХЛІБ»)

Оскільки борошно, що використовується для цього хліба, є більш важким, то програма впродовж 5 хвилин перед замішуванням тіста здійснює попереднє підігрівання інгредієнтів і залишає тісто «підіходити» упродовж більш тривалого часу. Хлібини із зернового борошна зазвичай меншого розміру і цільніші.

Програма включає замішування, вистоювання тіста й випікання хліба. Про час додавання додаткових інгредієнтів повідомить звуковий сигнал. Можна вибрати вагу виробу та колір скоринки, доступні функції відстрочки старту й автопідігріву. Ручне регулювання часу відсутнє.

6. Програма «БОРОДИНСКИЙ ХЛЕБ» («БОРОДІНСЬКИЙ ХЛІБ»)

Рекомендуються для приготування бородінського хліба. Програма включає замішування, вистоювання тіста й випікання хліба. Про час додавання додаткових інгредієнтів повідомить звуковий сигнал. Можна вибрати вагу виробу та колір скоринки, доступні функції відстрочки старту й автопідігріву. Ручне регулювання часу відсутнє.

7. Програма «БЕЗГЛЮТЕНОВЫЙ ХЛЕБ» («БЕЗГЛЮТЕНОВИЙ ХЛІБ»)

Для випікання хліба з безглютенового борошна. Програма включає підігрівання інгредієнтів, замішування, вистоювання тіста й випікання хліба. Про час додавання додаткових інгредієнтів повідомить звуковий сигнал. Можна вибрати вагу виробу та колір скоринки, доступні функції відстрочки старту й автопідігріву. Ручне регулювання часу відсутнє.

 Глютен (клейковина) – це білок, що міститься в злакових рослинах і надає борошну високі хлібопекарські властивості. Саме завдяки йому тісто набуває пружності та еластичності. Але деяким людям глютен протипоказаний.

8. Програма «ДЕСЕРТ» («ДЕСЕРТ»)

Рекомендуються для приготування різних десертів. Можливе регулювання часу в діапазоні від 30 хвилин до 2 годин із кроком установки в 10 хвилин. Стандартний час приготування – 1 година 40 хвилин. Функції відстрочки старту й автопідігріву недоступні.

9. Програма «БЕЗДРОЖЖЕВОЕ ТЕСТО» («БЕЗДРІЖДЖОВЕ ТІСТО»)

Програма для замішування й вистоювання бездріжджового тіста без подальшого випікання. Доступна функція відстрочки старту. Ручне регулювання часу приготування, можливість вибору ваги виробу й функція автопідігріву недоступні.

10. Програма «ДРОЖЖЕВОЕ ТЕСТО» («ДРІЖДЖОВЕ ТІСТО»)

Програма для замішування й вистоювання дріжджового тіста без подальшого випікання. Доступна функція відстрочки старту. Ручне регулювання часу приготування, можливість вибору ваги виробу й функція автопідігріву недоступні.

11. Програма «МОЛОЧНА КАША» («МОЛОЧНА КАША»)

Програма для варіння каш на молоці й воді. Можливе регулювання часу в діапазоні від 20 хвилин до 1 години 50 хвилин із кроком установки в 5 хвилин. Стандартний час приготування – 40 хвилин. Функції відстрочки старту й автопідігріву недоступні.

12. Програма «КЕКС» («КЕКС»)

Рекомендується для випікання кексів із різними наповнювачами. Програма включає швидке замішування, вистоювання та випікання. Про час додавання додаткових інгредієнтів повідомить звуковий сигнал. Можна вибрати колір скоринки, доступні функції відстрочки старту й автопідігріву.

13. Програма «ДЖЕМ» («ДЖЕМ»)

Використовується для приготування варення, джемів, топінгів до випічки, вафель і морозива, кетчупів, всіляких приправ, а також для підготовки низки продуктів до домашньої консервації. Можливе регулювання часу приготування в діапазоні від 10 хвилин до 1 години 20 хвилин із кроком установки в 5 хвилин. Стандартний час приготування – 40 хвилин. Функції відстрочки старту й автопідігріву недоступні.

14. Програма «ЙОГУРТ» («ЙОГУРТ»)

Програма для приготування різних видів йогурту. Можливе регулювання часу в діапазоні від 1 години до 12 годин із кроком установки в 1 годину. Стандартний час приготування – 8 годин. Функції відстрочки старту й автопідігріву недоступні.

15. Програма «ВЫПЕЧКА» («ВИПІЧКА»)

Програма рекомендується для випікання бісквітів і інших виробів із готового тіста, а також для доведення до готовності виробів, що не пропеклися. Стадії замішування та вистоювання в даній програмі відсутні. Можливе ручне регулювання часу в діапазоні від 10 хвилин до 1 години 30 хвилин із кроком установки в 5 хвилин. Стандартний час – 1 година. Функції відстрочки старту й автопідігріву, а також можливість вибору ваги та кольору скоринки виробу недоступні.

16. Програма «СУП» («СУП»)

Рекомендується для приготування супів і бульйонів. Програма включає варіння без помішування. Можливе регулювання часу в діапазоні від 20 хвилин до 1 години 20 хвилин із кроком установки в 5 хвилин. Стандартний час приготування – 1 година. Функції відстрочки старту й автопідігріву недоступні.

17. Програма «ТУШЕНИЕ» («ТУШКУВАННЯ»)

Рекомендується для тушкування м'яса й овочів. Програма включає приготування без помішування. Можливе регулювання часу в діапазоні від 20 хвилин до 2 годин із кроком

установки в 5 хвилин. Стандартний час приготування – 1 година. Функції відстрочки старту й автопідігріву недоступні.

18. Програма «ХЛЕБ С ДОБАВКАМИ» («ХЛІБ З ДОБАВКАМИ»)

Рекомендується для випікання хліба з різними добавками. Програма включає замішування, вистоювання тіста й випікання хліба. Можна вибрати вагу виробу та колір скоринки, доступні функції відстрочки старту й автопідігріву. Ручне регулювання часу відсутнє.

19. Програма «РЖАНОЙ ХЛЕБ» («ЖИТНІЙ ХЛІБ»)

Рекомендується для випікання хліба з житнього борошна. Програма включає замішування, вистоювання тіста й випікання хліба. Можна вибрати вагу виробу та колір скоринки, доступні функції відстрочки старту й автопідігріву. Ручне регулювання часу відсутнє.



Для отримання якісного результату пропонуюмо скористатися рецептами приготування страв із доданої до хлібопічки REDMOND RBM-1913 кулінарної книги, розробленої спеціально для цієї моделі. Відповідні рецепти ви також можете знайти на сайті www.redmond.company

IV. ЗАГАЛЬНІ РЕКОМЕНДАЦІЇ ЩОДО ВИПІКАННЯ ХЛІБА

Консистенція тіста

Якщо тісто надто прилипає до бічних поверхонь робочої емкості, поспілте їх борошном. Якщо тісто дуже сухе, додайте столову ложку теплої води. Видалити всі інгредієнти, що присипли до боків емкості, можна дерев'яною або пластиковою ложкою. Не використовуйте для цього металеві предмети – вони можуть пошкодити антипригарне покриття форми. Не залишайте кришку відкритої довше, ніж це необхідно.

Особливості процесу випікання

На смак і текстуру хліба, приготованого в хлібопічці, впливає безліч чинників: характер інгредієнтів, температура на кухні, атмосферний тиск. Використовуючи власний рецепт приготування хліба, чітко дотримуйтесь рекомендацій щодо закладки продуктів і вибору програми, наведених у даній інструкції. Відміряйте інгредієнти точно за вагою. Використовуючи рецепти з кулінарних книг для інших хлібопічиків, орієнтуйтесь на вагу готового хліба 500, 750 або 1000 г. Не заповнюйте робочу емкість більш ніж на четверть або, в крайньому разі, не більше ніж на третину її об'єму. Інакше під час підняття тіста воно може перелитися через краї форми в нагрівальну камеру, потрапити на нагрівальний елемент і засмітити привод, що, у свою чергу, призведе до поломки пристрія.

V. ДОГЛЯД ЗА ПРИЛАДОМ

Перед очищеннням приладу переконайтесь, що він відключений від електромережі й повністю охолов. Ретельно очищуйте внутрішні поверхні форми й приладу після кожного використання.



УВАГА! Не занурюйте корпус приладу й шнур електрозвилення у воду або інші рідини. Хлібопічка та її деталі непридатні для миття в посудомийній машині.

1. Відкрийте кришку та дістаньте форму для випікання, трохи повернувши її за ручку проти годинникової стрілки й потягнувши вгору.
2. Зніміть лопату для замішування. Якщо лопату не знімається з вісі, наповніть форму для випікання теплою водою та залиште на деякий час. Це розм'якшить налипле тісто, і лопату легко зніметься.
3. Вимийте мірну ємкість, мірну ложку, форму для випікання та лопату для замішування в гарячій воді з м'яким мийним засобом. Якщо внутрішня частина лопаті для замішування дуже забруднена, покладіть її на деякий час у гарячу воду, після чого обережно очистіть.
4. Очищуйте внутрішню поверхню й корпус виробу волового кухонного серветкою або губкою. Можливе застосування деликатного очищувального засобу. Щоб уникнути ймовірних п'ятьок від води та плям на корпусі, рекомендуємо протерти його поверхню досуха. Повністю видаляйте мийний засіб волового губкою або тканиною, інакше в подальшому він може вплинути на смак випічки.



ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ використовувати для очищення хлібопічки та її деталей абразивні мийні засоби й губки з жорстким або абразивним покриттям, а також хімічно агресивні речовини.

Перед повторним використанням хлібопічки або перед тим, як прибрати її на зберігання, переконайтесь, що всі деталі сухі.

Експлуатація форми для випікання

На форму для випікання та лопату для замішування нанесено антипригарне покриття, що спрошує вимання хліба. Щоб уникнути пошкодження поверхні, дотримуйтесь наведених нижче інструкцій.

1. Не користуйтесь металевими або гострими приладами (наприклад, ножем або вилкою) під час вимання хліба з ємкості.
2. Перш ніж розрізати хлібіну, переконайтесь, що усередині немає лопаті для замішування. Якщо лопату знаходитьсь усередині, дочекайтесь, поки хліб охолоне, і лише після цього вимайте лопату спеціальним гачком. Будьте обережні з лопатою для замішування, оскільки вона може бути гарячою.
3. Використовуйте м'яку губку під час очищення форми для випікання й лопаті. Не використовуйте будь-які абразивні речовини (наприклад, очищувальні порошки) або жорсткі губки.
4. Тверді, грубозернисті або великі інгредієнти (наприклад, непросіянне борошно, цукор, горіхи або насіння) можуть пошкодити антипригарне покриття ємкості для приготування. У разі використання великої кількості інгредієнтів розділіть їх на невеликі частини. Дотримуйтесь рекомендованих обємів і порядку дій, указаних у рецептах.

У разі регулярної експлуатації форми можлива повна або часткова зміна кольору її внутрішнього антипригарного покриття. Само по собі це не є ознакою дефекту форми.

Хранение і транспортировка

Перед зберіганням і повторною експлуатацією очистіть й повністю просушіть усі частини приладу. Зберігайте прилад у сухому вентильованому місці подалі від нагрівальних приладів і прямих сонячних променів.

Під час транспортування та зберігання забороняється піддавати прилад механічному впливу, який може призвести до пошкодження пристрою та/або порушення цілісності упаковки.

Необхідно берегти упаковку приладу від потрапляння води й інших рідин.

VI. МОЖЛИВІ НЕСПРАВНОСТІ ТА СПОСОБИ ЇХНЬОГО УСУНЕННЯ

Несправність	Можливі причини	Способ усунення
Прилад не вмикається	Шнур електрозвилення не підключено до розетки	Переконайтесь, що електрошнур увімкнено в розетку
	Несправна електрична розетка	Увімкніть прилад в справну розетку
	В електромережі немає струму	Перевірте наявність напруги в електромережі. Якщо вона відсутня, зверніться до організації, що обслуговує ваш будинок
Прилад увімкнувся, але замішування не відбувається	Ви не встановили лопату для замішування тіста	Очистіть форму для випікання, встановіть лопату на дно форми та почніть процес знову
На дисплей з'явилася повідомлення «ННН»	Усередині хлібопічки занадто висока температура	Відключіть прилад від електромережі. Відкрийте кришку приладу й почекайте, поки температура усередині не знизиться до кімнатної. Увімкніть хлібопічку й запустіть програму повторно
На дисплей з'явилася повідомлення «LLL»	Усередині хлібопічки занадто низька температура	Відключіть прилад від електромережі та перенесіть його в приміщення з температурою не нижче ніж 15 °C. Відкрийте кришку приладу та почекайте, поки температура всередині не підвищиться до кімнатної. Увімкніть хлібопічку й запустіть програму повторно
На дисплей з'явилася повідомлення «ЕЕ0» або «ЕЕ1»	Збій в роботі температурного датчика	Відключіть прилад від електромережі й почекайте, поки він охолоне. Увімкніть хлібопічку в електромережі й запустіть програму повторно. Якщо повідомлення повторюється, зверніться до авторизованого сервіс-центру



У разі якщо несправність усунути не вдалося, зверніться до авторизованого сервісного центру.

VII. ГАРАНТІЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

На цей виріб надається гарантія строком на 12 місяців з моменту його придбання. Впродовж гарантійного періоду виробник зобов'язується усунути шляхом ремонту, заміни деталей або заміни усього виробу будь-які заводські дефекти, викликані недостатньою якістю матеріалів або складання. Гарантія набуває чинності тільки у тому випадку, якщо дата купівлі підтверджена печаткою магазину і підписом продавця на оригінальному гарантійному талоні. Справжня гарантія признається лише у тому випадку, якщо прилад застосовувався відповідно до інструкції з експлуатації, не ремонтувався, не розбирався і не був пошкоджений в результаті неправильного поводження з ним, а також збережена повна комплектність виробу. Ця гарантія не поширяється на природний знос виробу і витратні матеріали (фільтри, лампочки, керамічні і телефонові покриття, гумові ущільнювачі і т. д.).

Термін служби виробу і термін дії гарантійних зобов'язань на нього обчислюються з дня продажу або з дати виготовлення виробу (у разі, якщо дату продажу визначити неможливо).

Дату виготовлення приладу можна знайти в серійному номері, що розташований на ідентифікаційній наклейці на корпусі виробу. Серійний номер складається з 13 знаків. 6-й і 7-й знаки позначають місяць, 8-й – рік випуску пристроя.

0	0	0	0	0	1	1	2	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 – місяць виробництва (01 – січень, 02 – лютий ... 12 – грудень)

2 – рік виробництва (1 – 2011 р., 2 – 2012 р... 0 – 2020 р.)

3 – серійний номер моделі

Встановлений виробником термін служби приладу складає 5 років з дня його придбання за умови, що експлуатація виробу здійснюється відповідно до цієї інструкції і застосовних технічних стандартів.

Упаковку, посібник користувача, а також сам прилад необхідно утилізувати відповідно до місцевої програми по переробці відходів. Не викидайте такі вироби разом із звичайним побутовим сміттям.

 Осы бүйімді пайдаланудың алдында оны пайдалану бойынша нұсқаулықты мұқият оқыңыз және анықтамалық ретіндегі сақтап қойыңыз. Аспапты дұрыс пайдаланыңыз, оның қызмет ету мерзімі көпке үзарады.

Бұл нұсқаулықтағы қауіпсіздік шаралары мен нұсқаулар күралды қолдану кезінде туындауы мүмкін барлық жағдайларды қамтымайды. Бұл құрылғымен жұмыс кезінде қолданушы ақылға сүйеніп, абай әрі мұқият болуы тиіс.

ҚАУІПСІЗДІК ШАРАЛАРЫ

- Өндіруші қауіпсіздік техникасы талаптарын және бүйімді пайдалану ережелерін ұстанбаудан туындаған зақымдар үшін жауап бермейді.
- Бұл электр аспап түрмистық жағдайларда азірлеуге арналған көлфүнкционалды құрылғы болып табылады және пәтерлерде, қала сиртындағы үйлерде, конак үй нөмірлерінде, дүкендер, оффистердің түрмистық бөлмелерінде немесе өнеркәсіптік емес пайдаланудың басқа жағдайларында қолданыла алады. Құрылғыны өнеркәсіптік немесе кез келген басқа максатыз пайдалану бүйімді дұрыс пайдалану шарттарын бұзу болып табылады. Бұл жағдайда өндіруші қытимал салдарлар үшін жауап бермейді.
- Құрылғыны электр желіге қосудың алдында оның кернеу аспап қоректенінің номиналды кернеуіне сәйкес келетінін тексеріңіз (бүйімнің техникалық сипаттамасын немесе зауыттық кестешесін қараңыз).
- Аспаптың тұтынылатын қуатына арналған ұзартқышты пайдаланыңыз. Бұл талапты ұстанбау қысқа тұйықталуға немесе кабельдің тұтануына әкеліп соқтыруы мүмкін.
- Аспапты тек жерлендірілген розеткаға қосыңыз – бұл тоқ соғуға қарсы қорғаныстың міндетті талабы. Ұзартқышты пайдаланылғанда ол да жерлендірілгеніне көз жеткізіңіз.

 НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Аспап жұмыс істеп түрғанда оның корпусы, табағы мен металдық бөлшектері қызыды! Абай болыңыңыз! Асханалық қолғапты пайдаланыңыз. Ыстық буға күйін қалмау үшін қақпақты ашқанда құрылғының үстіндегі еңкей-меніз.

- Аспапты пайдаланған сон, сонымен қатар оны тазалау немесе жылжыту кезінде розеткадан ажыратыңыз. Электр бауды сымынан ұстамай, ашасынан құрғақ қолмен ұстап шығарыңыз.
- Электр қоректену бауын есіктен немесе жылу көздерінің қасында жүргізбеніз. Электр бауы бүралмауын және бүгілмеуін, өткір заттарға, жиһаздың бұрыштары мен шеттеріне тимеуін байқаңыз.



ЕСТЕ САҚТАНЫЗ: электр қоректену кабелін кездейсоқ зақымдасаңыз, кепілдік шарттарына сәйкес келмейтін ақауларға, сонымен қатар электр тоғының соғуына әкеліп соқтыруы мүмкін. Зақымданған электр бауы сервис-орталықта жылдам ауыстыруды талап етеді.

- Аспапты жұмсақ бетке орнатпаңыз, оны жұмыс кезінде жаппаңыз – бұл құрылғының қызыуына және бұзылуына әкеліп соқтыруы мүмкін.
- Аспапты ашық ауда пайдалануға тыбын салынады – құрылғы корпусының ішіне ылғал немесе бөтен заттар тисе, қатты зақымдар болуы мүмкін.
- Аспапты тазалаудың алдында ол электр желіден ажыратылғанына және толық суығанына көз жеткізіңіз. Аспапты тазалау бойынша нұсқаулықтарды қатаң ұстаныңыз.



Аспап корпусын суға батыруға немесе су ағынына түсіруге ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ!

- Бұл аспап физикалық, жүйке немесе психикалық ауытқулары бар немесе тәжірибелі мен білім жетіспейтін адамдардың (оның ішінде балалардың) қолдануына арналмаған, мұндай тұлғалар қадағаланып, олардың қауіпсіздігі үшін жауап беретін тұлға осы аспапты қолдануға қатысты нұсқау жасалған жағдайлардан басқа. Балалардың аспаппен, оның жиһақтаушыларымен, сонымен қатар зауыттық орамымен ойнауына жол бермеу максатында қадағалап отыру қажет. Құрылғыны тазалау және қызмет көрсетуді балалар ересектердің қаруауынсыз жасамауы тиіс.

- Аспалты өздігінізбен жөндеуге немесе құрылымына өзгеріс енгізуға тыйым салынады. Қызмет көрсету және жөндеу бойынша барлық жұмыстарды авторландырылған сервис-орталық жасауы керек. Біліксіз жасалған жұмыс аспалтың бұзылуына, жарақат пен мүлік зақымдануына ақеліп соқтыруы мүмкін.

 НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Аспалты кез келген ақау болғанда пайдалануға тыйым салынады.

 САҚ БОЛЫҢЫЗ! Ыстық бет!

Техникалық сипаттамалары

УлгісіRBM-1913
Куаты.....	600 Вт
Кернеуі	220-240 В, 50 Гц
Электр тоғымен зақымданудан қорғау.....	1 дәреже
Пісіруге арналған қалып көлемі.....	3 л
Пісірме салмағы.....	500/750/1000 г
Басқару түрі	электронды
Корпус материалы.....	металл, пластик
Пісіруге арналған қалып жабыны.....	Whitford «Xylan Plus» күнеге қарсы
СК-дисплей	монохромды
Куаттан тауелсіз жады.....	15 минут
Габариттік өлшемдері.....	355 × 240 × 302 мм
Таза салмағы	4,3 кг ± 3%
Электрлік сым ұзындығы	1,2 м

Функциялар

Дайын тағамдар температурасын сақтау (автожылыту).....	1 сағатқа дейін
Стартты кейнге қалдыру	15 сағатқа дейін
Қабықша түсін тандау.....	бар
Ингредиенттерді қосу	дыбыстық белгі бойынша

Жинақталу

Нан пісіргіш	1 д.	Арапастыруға арналған қалақты
Пісіруге арналған қалып	1 д.	Шығаруға арналған ілмек
Өлшеуіш стакан	1 д.	Пайдалану жөніндегі нұсқаулық
Өлшеуіш қасық	1 д.	Рецепт кітабы
Қамыр арапастыруға арналған қалақша... 2 д.	2 д.	Сервистік кітапша

Өндіруші келесі өзгерістер туралы косымша хабарландырусыз өз өнімдерін жетілдіру барысында дизайнға, жинақталуға, сонымен қатар бұйымың техникалық сипаттамаларына өзгерістер енгізуге құқылы.

Нан пісіргіш құрылымы (A1 сурет, 3 бет)

- | | |
|--|--|
| 1. Электрсүмі | 7. Аспап корпусы |
| 2. Желдеткіш санылау | 8. Өлшеуіш стакан |
| 3. Карап терезесі бар қақпақ | 9. Арапастыруға арналған қалақты шығаруға арналған ілмек |
| 4. Пісіруге арналған қалып | 10. Өлшеуіш қасық |
| 5. Қамыр арапастыруға арналған қалақша | |
| 6. Басқару тақтасы | |

Басқару тақтасы (A2 сурет, 4 бет)

- «Меню» («Мәзір») батырмасы – автоматты өзірлеу бағдарламасын тандау. Тандалған бағдарлама нөмірі дисплейде көрсетіледі.

2. «Вес» («Салмақ») батырмасы – дайын өнім салмағын таңдау. Тағайындалу бойынша салмақ – 750 г.
3. ▲ батырмасы – кейінге қалдырылған старт уақытын / әзірлеу уақытын арттыру.
4. ▼ батырмасы – кейінге қалдырылған старт уақытын / әзірлеу уақытын азайту.
5. «Корочка» («Қабықша») батырмасы – өнім қабықшасының түсін таңдау батырмасы («Светлая» («Ашық»), «Средняя» («Орташа»), «Темная» («Күнгірт»)). Тағайындалу бойынша «Средняя» параметрі таңдалған.
6. «Старт/Стоп» («Старт/Тоқта») батырмасы – әзірлеу бағдарламасын іске қосу / әзірлеу бағдарламасын уақытша тоқтату / әзірлеу бағдарламасын тоқтату және күтіп тартібіне оралу.
7. Дисплей.

Дисплей құрылымы (A3 сурет, 4 бет)

1. Әзірлеу бағдарламасының реттік нөмірі
2. Әзірлеу уақытының / стартты кейінге қалдыру уақытының шамалық индикаторы
3. Таңдалған қабықша түсінің индикаторы
4. Пісріме салмағының индикаторы
5. Әзірлеу кезеңінің индикаторы
6. «Добавки» (ингредиенттерді қосу) индикаторы

I. ПАЙДАЛАНА БАСТАУ АЛДЫНДА

Бұйым мен оның жинақтаушыларын қораптан мұқият шығарыңыз. Барлық орам материалдары мен жарнамалық жапсұрмаларды жойыңыз.

 Корпустағы ескертмелі жапсұрма, жапсұрма-корсеткіш (бар болса) және бұйымның сериялық нөмірі бар кестешені орнында міндетті түрде сактаңыз!

Тасымалдаған немесе төмен температураларда сактаған соң аспапты қосар алдында кем дегендеге 2 сағат болғанда температурасында ұстасу қажет.

Бұйым корпусын сұлы шуберекпен сұртіп, кептіріңіз. Аспапты алғаш пайдаланған кезде бұғда істіті пайда болуының алдын алу үшін оны тазалаңыз («Аспал күтімі» қар.).

Колданарадында құрылғының ішкі және сыртқы бөліктегіндегі жарықтар мен басқа ақаулардың, зақымдардың жоқтығына көз жеткізіңіз. Аспапты жылу көздерінен, аспапқа су, ыстық май мен басқа кірдің тусін ықтимал жерлерден алыста, қатты тегір көледенең бетке орнатыңыз. Орнату барысында оның қасында жогары температурадан зардал шегүі мүмкін декоративті жабындылар, электрондық аспаптар мен басқа заттардың болғамағанын қадағаланызы. Нан пешті үстелдің шетіне жақын, сонымен қатар қабыргалар мен басқа аспаптарға тығыз қойманыз. Аспалы жиһаздың астына орналастырған кезде қақпақты ашу үшін орин жетекшілігін көз жеткізіңіз.

Алғаш қосқан кезде дайын өнімді консервілеу барысында пайдаланылған техникалық майлардың жаңуынан шыққан соган тән иіс немесе женіл түтіннің пайда болуы мүмкін. Бұл зауыт ақауы болып табылмайды.

II. НАН ПІСІРГІШТІ ПАЙДАЛАНУ

Қуаттан тәуелсіз жады

REDMOND RBM-1913 нан пісрігіші қуаттан тәуелсіз жадымен қамтылған. Әзірлеу бағдарламасының жұмысы барысында электр қуаты сондирілген жағдайда балтаулар аспап жадысында 15 минут бойы сақталады. Электрлік қоректенуді жандандырған кезде бағдарламаның орындалуы автоматты жалғастырылады.

Коректену 15 минуттан астам болмаған жағдайда балтаулар өшіріледі. Балтаулар өшірілген жағдайда электр желисінен қайта қосылған жағдайда аспап күтіп тартібіне ауысады.

Егер рецептіде сүтті, етті немесе басқа жылдам бұзылатын өнімдер пайдаланылса, аспапты электр желисінен сондиріп, салынғандағанша күтіңіз. Пісірге араңыланған қалыпты шығарыңыз, оны тазартыңыз және, жаңа ингредиенттер қолданып, рецептіге сәйкес қайтадан әзірлеуді бастаңыз. Тазартқан кезде «Аспал күтімі» белгілінің нұсқаулықтарын қатаң сақтаңыз.

Егер қолданылатын ингредиенттер жылдам бұзылатын болмаса, әзірлеу бағдарламасын қайтадан іске қосуға болады (егер пісірі үрдісі басталмаса) немесе өнімдерді ауыстырусыз «ВыПЕЧКА» бағдарламасы арқылы өнімдерді дайын болғанша жеткізуге болады. Қараша тереңесі арқылы өнім дайындығын қадағаланың, қажет кезде бағдарламаның орындалуын тоқтатыңыз.



Бағдарламаны қайта іске қосқан кезде әзірленген нан сапасы қалаулы հәтижеге сәйкес келмеу мүмкін екендейдін ескеру керек.

Әзірлеу уақытын орнату

REDMOND RBM-1913 нан пісрігішінде «МОЛОЧНАЯ КАША», «ДЖЕМ», «ЙОГУРТ», «ВыПЕЧКА», «СУП», «ТУШЕНИЕ» және «ДЕСЕРТ» бағдарламалары үшін әзірлеу уақытын өздігінен орнату болады. Бағдарлама таңдағаннан кейін әзірлеу уақытын өзгерту үшін ▲ және ▼ батырмаларын басыңыз. Әзірлеу уақытының өзгеріс қадамы және ықтимал диапазоны таңдалған әзірлеу бағдарламасына байланысты. Шаманды жылдам өзгерту үшін қажетті батырманы басып, үстап тұрыңыз.

Бағдарлама старттын кейінге қалдыру

Стартты кейінге қалдыру функциясы нан пісірге қажетті (бағдарлама жұмысының уақытын ескерумен) үақыт аралығын белгілеуге мүмкіндік береді. Үақытты 10 минуттың орнату қадамымен 10 минуттан 15 сағатқа дейінгі диапазонда орнатуға болады.



Стартты кейінге қалдыру функциясы «МОЛОЧНАЯ КАША», «ДЖЕМ», «ЙОГУРТ», «ВыПЕЧКА», «СУП», «ТУШЕНИЕ» және «ДЕСЕРТ» бағдарламаларында қол жетіміз.

Бағдарлама таңдағаннан кейін стартты кейінге қалдыру уақытын өзгерту үшін ▲ және ▼ батырмаларын басыңыз. Шаманды жылдам өзгерту үшін қажетті батырманы басып, үстап тұрыңыз. Максималды (минималды) шамада қол жеткізгеннен кейін уақытын орнатылуы диапазон басынан (соңынан) басталады. Стартты шегеру уақытын орнату кезінде,

сондай-ақ осы функцияның жұмыс істеу кезінде дисплейде «Отсрочка» сөзіне қарама-қарсы ◀ символы жылтықтайды.

i Назар аударының, стартты кейінге қалдыру уақытын орнатқан кезде әзірлеу уақытын орнату кезінде батырмалар қолданылады. Алайда стартты кейінге қалдыру уақытын орнату кезінде уақыт шамасының индикаторы дисплейде жылтықтамайды.

Егер рецептіде жылдам бузылатын өнімдер (жұмыртқа, балғын сут, ет, ірімшік және т. б.) болса, стартты кейінге қалдыру функциясы пайдалану ұсынылмайды.

Дайын тағамдақ температурасын сактау (автоқызыту)

«Автоқызыту» функциясы бағдарлама жұмысы аяқталғаннан кейін автоматты түрде қосылады және дайын тағам температурасын 1 сағатқа дейін сактау алады.

Автоқызыту ылғалдың сіңірлігінің алдын алады және өнімдерді біршама уақыт ішінде жұмсақ күйінде сактауға көмектеседі. Алайда мінсіз сапалы өнім алу үшін наңды әзірлеу үрдісі аяқталғаннан кейін бірден шыгару ұсынылады.

i Автоқызыту функциясы «БЕЗДРОЖЖЕВОЕ ТЕСТО», «ДРОЖЖЕВОЕ ТЕСТО», «МОЛОЧНАЯ КАША», «ДЖЕМ», «ЙОГУРТ», «ВЫПЕЧКА», «СУП», «ТУШЕНИЕ» және «ДЕСЕРТ» бағдарламаларын қолданған кезде қол жетімсіз.

Автоматты бағдарламаларды пайдаланған кездеңі әрекеттердің жалпы тәртібі

- Камырды арапастыруға арналған қалақшаны пісірмеге арналған қалыптасты өзекке орнатыңыз. Қосылыстың берік екендігіне көз жеткізіңіз. Әзірлеуге арналған ыдысты және қалақты маймен майланыңыз.
- Тандалған рецептіге сәйкес қажетті ингредиенттерді өлшеп, оларды тостағанға салыңыз. Нан пісірген кезде және камырды дайындаған кезде: рецептіге сәйкес негізігі және қосымша ингредиенттерді дайындаңыз. Егер рецептіде басқаша көрсетілмесе, барлық ингредиенттер болме температурасында (25-35°C) болу керек. Негізгі ингредиенттерді нан пісіруге арналған қалыптақ рецептиде көрсетілген реттілікте салыңыз.
- Нан пісіруге арналған қалыпты айаплап нан пісіріштің қыздырығыш камерасына енгізіңіз, осы кезде оны аздал сағат тіліне қарсы бұрау керек. Қалып жетекті блілікен түзу, киғаштықсыз жалғасу керек. Қалыпты тірелгенше сағат тілі бойынша бұрап, оны бекітіңіз. Карау терезесі бар қақпақты жабыңыз.

i Алдымен қалыпта сұйық ингредиенттерді (су, сут) және/немесе жұмыртқаларды арапастырыңыз. Су болме температурасында болу керек, себебі жоғары температура қамырдың көтерілігін жағымсыз асер етеді. Стартты кейінге қалдыру тәртібін пайдаланған кезде тек күрғақ сұтті пайдаланыңыз, өзге жағдайда сут әзірлеу басталғанша үйін кетуі мүмкін.

Ашытқыны немесе қосытқышты соңы кезек қосыңыз. Бул компоненттер сұйықтықтармен жанааспа керек, дайтпесе ашуардісі тым ерте басаталады: нәтижесінде қатты, қатаң және қатықыл нан дайындалады. Ашытқы тұзбен жанааспа керек. Үн үйіндісінде ойық жасап, соңда ашытқыны немесе қосытқышты салу ұсынылады.

- Нан пісіргішті электр желисіне қосыңыз. Аспап дыбыстық белгі береді және күту тәртібіне аусысады: дисплейде бағдарлама нөмірі (тағайындалу бойынша – 1) және оның жұмыс уақыты пайда болады.
- «Меню» батырмасы көмегімен әзірлеу бағдарламасын таңдаңыз, оның нөмірі дисплейде пайда болады.
- Қажет кезде әзірлеу уақытын өзгертіңіз немесе стартты кейінге қалдыру уақытын орнатыңыз.

i Әзірлеу уақытын қолмен реттепе мүмкіндігі бар бағдарламаны пайдаланған жағдайда уақыт шамасын орнатқаннан кейін «Старт/Стоп» батырмасын алғаш басу енгізілген шамалардың расталуына алып келеді. «Старт/Стоп» батырмасын қайта басу бағдарламаны іске қосады.

- «Весь» батырмасы көмегімен дайын пісірмеле салмағының шамасын орнатыңыз. Рецептілер кітапханды нұсқауларға және тостағандарын ингредиенттер мөлшеріне сүйенініз. Пісірмеле салмағының индикаторы дисплейдің жоғары белгіндегі орналасады. Өнім салмағын таңдау мүмкіндігі барлық бағдарламаларда қарастырылаған.
- Өнім қабықшасының қалалуы реңкін (ашық, орташа, күнгірт) таңдау үшін «Корочка» батырмасын басыңыз. Қабықша түсінін индикаторы дисплейдің теменгі белгілеріне. Тағайындалу бойынша «Средняя» шамасын орнатылаған. Қабықша түсін таңдау мүмкіндігі барлық бағдарламаларда қарастырылаған.
- «Старт/Стоп» батырмасын басыңыз. Таймер әзірлеу уақытының көрінісін салыңыз. Арапастырудың алғашкы 5 минуты ішінде қамырдың сырты түрін бакылау керек. Одан дөңгелек тегіс түйір түзілмесе, ингредиенттер дұрыс арапастаған. Егер бағдарламада әзірлеу барысында қосымша ингредиенттердің қосылуы қарастырылса, ингредиенттердің косу саты туралы сізге дыбыстық белгі хабар береді. Басқару тақтасында «Добавки» жазуы жаңында ▼ индикаторы жылтықтайты.

i Бағдарламаның орындалуын баптауларды өзгертуісінде уақытша тоқтату ушин «Старт/Стоп» батырмасын басыңыз. Дисплейде уақыт шамасы жылтықтай бастаны. Бағдарлама жұмысын жалғастыру ушин «Старт/Стоп» батырмасын қайта басыңыз.

Нан пісіргіш қақпағын тек арапастыру кезінде (жұмыс жасап жатқан мотор дыбысы естіледі) ашуға болады. Қамыр көтерілген немесе пісірілген кезде қақпақты ашу дайын айнап саласының, төмөндеуіне алып келеді.

- Әзірлеу бағдарламасының аяқталуы туралы сізге дыбыстық белгі хабар береді. Осыдан кейін, тандалған бағдарламага сәйкес, аспап автоматты түрде автоқызыту тәртібіне немесе күту тәртібіне аусысады.

i Әзірлеу аяқталғаннан кейін наңды шығарып алмаңыз және кеспеніз. Оны наң пісірітін пештің авtoқызыту қосулы күйінде 1 сағатқа қалдыруға кеңес беріледі. Одан кейін дайын өнімді аспаптан шығарып алып, толығымен сұғанша бетін сұлғімен жауып қою керек

- Бағдарлама жұмысын немесе автожылыту тәртібін тоқтату үшін «Старт/Стоп» батырмасын басып, үстап тұрыңыз.
- Әзірлеу аяқталғаннан кейін наң пісіргішті электр желісінен ажыратыныз.

Дайын наңды шығару

- Аспап қақпағын ашыңыз. Асханалық қолғапты пайдаланып, наң пісіруге арналған қалыпты қолға алыңыз және оны сағат тіліне қарсы бұраңыз, кейін қыздырыш кемерадан шығарыңыз.
-  НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Есте сактандыз, әзірлеу үрдісі аяқталғаннан кейін наң, қалып және қыздырыш кемерада өтте ыстық! Абай болыңыз, күйік шалудың алдын алу үшін асханалық қолғапты пайдаланыңыз! Нан салынған ыстық қалыпты дастарханға, пластикті немесе тұтандыру мүмкін болса термосезімтал беттерге қойманыңыз!
- Пісіруге арналған қалыпты аударып, дайын наңды қалыптан шығарыңыз, оны торламаға немесе тағамға қойыңыз. Нан салқындағанша 20 минут күтіңіз.
- Пісіруге арналған қалып және аспап салқындағаннан кейін оларды «Аспап күтімі» бөліміне сәйкес тазартыңыз.



Нан пісіргіш құрылымы пісірменің тостағаннан шығарғаннан кейін араластыруды арналған қалақтың қалып ішінде білктіке қалуы керектігін қарастырай. Егер бұл орын алмаса және ол наңда қалып қойса, бұл ақаулық болып табылмайды. Қалақты жинаққа көрітіп арнағы ілмек көмегімен алып тастаңыз.

III. АВТОМАТТЫ ӘЗІРЛЕУ БАҒДАРЛАМАЛАРЫНЫҢ ТАҒАЙЫНДАЛУЫ ЖӘНЕ ЕРЕКШЕЛІКТЕРИ

1. «КЛАССИЧЕСКИЙ ХЛЕБ» («КЛАССИКАЛЫҚ НАН») бағдарламасы

Классикалық ақ наңды пісіру үшін қолданылады. Бағдарлама қамырды араластыруды, көтеруді және наң пісіруді қамтиды. Қосымша ингредиенттерді қосу уақыты туралы дыбыстық белгі хабар береді. Өнім салмағын және қабықша түсін таңдауға болады, стартты кейінге қалдыру және автожылыту функциялары қол жетімді. Уақытты қолмен реттеу функциясы жоқ.

2. «ЭКСПРЕСС» («ЭКСПРЕСС») бағдарламасы

Ақ наңды жылдам пісіру үшін ұсынылады. Ақ наңға арналған қамырға қосымша 1000 г пісірме салмағына шашқанда 1/2 шай қасық ашытқы қосыңыз. Бағдарлама қамырды қыздырумен араластыруды, көтеруді және наң пісіруді қамтиды. Қосымша ингредиенттерді қосу уақыты туралы дыбыстық белгі хабар береді. Өнім салмағын және қабықша түсін таңдауға болады, стартты кейінге қалдыру және автожылыту функциялары қол жетімді. Уақытты қолмен реттеу функциясы жоқ.

3. «СДОБА» («МАЙФА ИЛЕНГЕН ҚАМЫРЫ») бағдарламасы

Тоқаш пісіру үшін ұсынылады. Бағдарлама қамырды араластыруды, көтеруді және наң пісіруді қамтиды. Қосымша ингредиенттерді қосу уақыты туралы дыбыстық белгі хабар

береді. Өнім салмағын және қабықша түсін таңдауға болады, стартты кейінге қалдыру және автожылыту функциялары қол жетімді. Уақытты қолмен реттеу функциясы жоқ.

4. «ФРАНЦУЗСКИЙ ХЛЕБ» («ФРАНЦУЗ НАН») бағдарламасы

Кытырлақ қабықшалы жеңіл француздық наңды пісіру үшін қолданылады. Қамырдың ұзақ уақыт араластырылуын және көтерілуін қамтиды. Бағдарлама қамырды араластыруды, көтеруді және наң пісіруді қамтиды. Осымша ингредиенттерді қосу уақыты туралы дыбыстық белгі хабар береді. Өнім салмағын және қабықша түсін таңдауға болады, стартты кейінге қалдыру және автожылыту функциялары қол жетімді. Уақытты қолмен реттеу функциясы жоқ.

 Француздық наң жылдам қатылданады, сондықтан оны бір күннен астам сактамаған жөн.

5. «ЦЕЛЬНОЗЕРНОВОЙ ХЛЕБ» («ТҮТАС ДӘНДІ НАН») бағдарламасы

Осы наң үшін қолданылатын үн ауырлау болғандыктан, бағдарлама қамырды араластыру алдында 5 минут ішінде ингредиенттерді алдын ала жылтады және қамырды ұзақ уақытқа «икемделуге» қалдырады. Дәнді үннан жасалған бөлкелер әдетте өлшемі жағынан кішірек жөн жоғарырақ тызыл болады.

Бағдарлама қамырды араластыруды, көтеруді және наң пісіруді қамтиды. Қосымша ингредиенттерді қосу уақыты туралы дыбыстық белгі хабар береді. Өнім салмағын және қабықша түсін таңдауға болады, стартты кейінге қалдыру және автожылыту функциялары қол жетімді. Уақытты қолмен реттеу функциясы жоқ.

6. «БОРОДИНСКИЙ ХЛЕБ» («БОРОДИНДІК НАН») бағдарламасы

Бородиндік наң пісіру үшін ұсынылады. Бағдарлама қамырды араластыруды, көтеруді және наң пісіруді қамтиды. Қосымша ингредиенттерді қосу уақыты туралы дыбыстық белгі хабар береді. Өнім салмағын және қабықша түсін таңдауға болады, стартты кейінге қалдыру және автожылыту функциялары қол жетімді. Уақытты қолмен реттеу функциясы жоқ.

7. «БЕЗГЛЮТЕНОВЫЙ ХЛЕБ» («ГЛЮТЕНСІЗ НАН») бағдарламасы

Глютенісіз үннан наң пісіруе арналған. Бағдарлама ингредиенттерді жылтыруды, қамырды араластыруды, көтеруді және наң пісіруді қамтиды. Қосымша ингредиенттерді қосу уақыты туралы дыбыстық белгі хабар береді. Өнім салмағын және қабықша түсін таңдауға болады, стартты кейінге қалдыру және автожылыту функциялары қол жетімді. Уақытты қолмен реттеу функциясы жоқ.

 Глютен (балауыз) – бұл дақылды өсімдіктер құрамындағы және үнға жоғары наубайханалық қасиеттер беретін ақуыз. Осы қасиет арқасында қамыр қатандық пен серпімділіктерін шеңледі. Алайда кеібір адамдарға глютенден тұтынуга тыйым салынған.

8. «ДЕСЕРТ» («ДЕСЕРТ») бағдарламасы

Әр түрлі десерттер пісіру үшін ұсынылады. 10 минуттық орнату қадамымен 30 минуттан баста 2 сағат дейінгі диапазонда әзірлеу уақытын реттеуге болады. Тағайындалу бойынша әзірлеу уақыты – 1 сағат 40 минуттан. Стартты кейінге қалдыру және автожылыту функциялары қол жетімсіз.

9. «БЕЗДРОЖЕВОЕ ТЕСТО» («ТҮШҮ ҚАМЫР») бағдарламасы

Ары қарай пісіруіз ашытылған қамырды арапастыруға және көтеруге арналған бағдарлама. Сартты кейінге қалдыру функциясы қол жетімд. Эзірлеу уақытын қолмен реттеу, өнімнің салмағы мен қабықша түсін таңдау мүмкіндігі және автожылыту функциясы қол жетімсіз.

10. «ДРОЖЕВОЕ ТЕСТО» («АШЫТҚЫЛЫ ҚАМЫР») бағдарламасы

Ары қарай пісіруіз ашытылған қамырды арапастыруға және көтеруге арналған бағдарлама. Сартты кейінге қалдыру функциясы қол жетімд. Эзірлеу уақытын қолмен реттеу, өнімнің салмағы мен қабықша түсін таңдау мүмкіндігі және автожылыту функциясы қол жетімсіз.

11. «МОЛОЧНАЯ КАША» («СҮТ БОТҚАСЫ») бағдарламасы

Сүтте энсе суда ботқалар пісіруге арналған бағдарлама. 5 минуттық орнату қадамымен 20 минуттан бастап 1 сағат 50 минутқа дейінгі диапазонда эзірлеу уақытын реттеуге болады. Тағайындалу бойынша эзірлеу уақыты – 40 минут. Сартты кейінге қалдыру және автожылыту функциялары қол жетімсіз.

12. «КЕКС» («КЕКС») бағдарламасы

Әр түрлі толтырыштар салынған кекстер пісіру үшін қолданылады. Бағдарлама қамырды жылдам арапастыруды, көтеруді және нан пісіруді қамтиды. Қосынша ингредиенттерді косу уақыты туралы дәйбістік белгі хабар береді. Өнім қабықшасының түсін таңдауға болады. Сартты кейінге қалдыру және автожылыту функциялары қол жетімсіз.

13. «ДЖЕМ» («ТОСАП») бағдарламасы

Тосаптар, джемдер, пісіремеге, вафельде мен балмұздактарға арналған топлингер, кетчуптер, әр түрлі дәмдеуіштер эзірлеу үшін, сонымен қатар бірқатар өнімдерді үйде консервілеу үшін дайындау үшін қолданылады. 5 минуттық орнату қадамымен 10 минуттан бастап 1 сағат 20 минутқа дейінгі диапазонда эзірлеу уақытын реттеуге болады. Тағайындалу бойынша эзірлеу уақыты – 40 минут. Сартты кейінге қалдыру және автожылыту функциялары қол жетімсіз.

14. «ЙОГУРТ» («ЙОГУРТ») бағдарламасы

Әр түрлі йогурт түрлерін эзірлеуге арналған бағдарлама. 1 сағат орнату қадамымен 1 сағат бастап 12 сағат дейінгі диапазонда эзірлеу уақытын реттеуге болады. Тағайындалу бойынша эзірлеу уақыты – 8 сағат. Сартты кейінге қалдыру және автожылыту функциялары қол жетімсіз.

15. «ВЫПЕЧКА» («ПІСІРУ») бағдарламасы

Бағдарлама дайын қамырдан бисквиттер және басқа өнімдер пісіру үшін, сонымен қатар толық пісіген өнімдерді дайын болғанша пісіру үшін үсынылады. Арапастыру және көтеру кезеңдері буда бағдарламада жоқ. 5 минуттық орнату қадамымен 10 минуттан бастап 1 сағат 30 минутқа дейінгі диапазонда эзірлеу уақытын реттеуге болады. Тағайындалу бойынша уақыт – 1 сағат. Сартты кейінге қалдыру және автожылыту функциялары, сонымен қатар өнім салмағын және қабықша түсін таңдау мүмкіндігі қол жетімсіз.

16. «СУП» («КОЖЕ») бағдарламасы

Көжелер мен сорпалар эзірлеу үшін үсынылады. Бағдарлама арапастырусыз пісіруді қамтиды 5 минуттық орнату қадамымен 20 минуттан бастап 1 сағат 20 минутқа дейінгі диапазонда уақытты реттеуге болады. Тағайындалу бойынша эзірлеу уақыты – 1 сағат. Сартты кейінге қалдыру және автожылыту функциялары қол жетімсіз.

17. «ТУШЕНИЕ» («БҮКТЫРУ») бағдарламасы

Ет пен қекеністерді бұқтыру үшін үсынылады. Бағдарлама арапастырусыз пісіруді қамтиды. 5 минуттық орнату қадамымен 20 минуттан бастап 2 сағатқа дейінгі диапазонда уақытты реттеуге болады. Тағайындалу бойынша эзірлеу уақыты – 1 сағат. Сартты кейінге қалдыру және автожылыту функциялары қол жетімсіз.

18. «ХЛЕБ С ДОБАВКАМИ» («ҚОСПАЛАР ҚОСЫЛҒАН НАН») бағдарламасы

Әр түрлі қоспалар қосылған нан пісіру үшін үсынылады. Бағдарлама қамырды арапастыруды, көтеруді және нан пісіруді қамтиды. Өнім салмағын және қабықша түсін таңдауға болады, сартты кейінге қалдыру және автожылыту функциялары қол жетімді. Уақытты қолмен реттеу функциясы жок.

19. «РЖАНОЙ ХЛЕБ» («КАРА БИДАЙ НАНЫ») бағдарламасы

Кара бидай үйнан нан пісіру үшін үсынылады. Бағдарлама қамырды арапастыруды, көтеруді және нан пісіруді қамтиды. Өнім салмағын және қабықша түсін таңдауға болады, сартты кейінге қалдыру және автожылыту функциялары қол жетімді. Уақытты қолмен реттеу функциясы жок.

 Сапалы нағиже алу үшін арнағы осы үлгі үшін дайындалған, REDMOND RBM-1913 нан пісіргішіне коса тіркелетін аспаздық кітаптағы рецепттерді пайдалануды үсынамыз. Сәйкес рецепттерді сіз сонымен қатар www.redmond.company сайтында таба аласыз.

IV. НАН ПІСІРУ БОЙЫНША ЖАЛПЫ ҰСЫНЫСТАР**Қамыр консистенциясы**

Егер қамыр жұмыс ыдысының бүйірлік беттеріне жабысса, қабырғаларға үн себізіл. Егер қамыр ете құрғақ болса, бір ас қасық жылы су қосынды. Үйдістың бүйірлік беттеріне жабысқан барлық ингредиенттерді ағаш немесе пластикті қасықлен тазартуға болады. Бұл мақсатта металл заттар пайдаланбаңыз – олар қалыптың қынғасы қарсы жабынын закымдауы мүмкін. Қақпақты қажетті уақыттан ұзақ ашық қалдырманың.

Пісіру үрдісінің ерекшеліктері

На пісіргіште пісірілген нанның дәмі мен құрылымына көптеген факторлар асер етеді: ингредиенттер сипаты, асханадағы температура, атмосфералық қысым. Нан пісірудің жеке рецептініңде колданған кездे осы нұсқаулықта көлтірілген өнімдерді салу және бағдарлама таңдау жөніндегі нұсқаулықтарды қатаң сақтаңыз. Басқа нан пісіргіштерге арналған аспаздық кітаптардағы рецепттерді пайдаланған кезде 500, 750 немесе 1000 грамм дайын нан салмағына бейімделің. Жұмыс ыдысын ширек бөліктен асыра немесе, аса

қажет жағдайда, үштен бір бөлгінен асыра толтырмаңыз. Өзге жағдайда көтерілген кезде қамыр қалып жиектерінен қыздырыш камераға төгіліп, қыздырыш элементке түсіү және жеткіті ластауы мүмкін, бұл, өз кезегінде, аспаптың сыйнына алып келеді.

V. АСПАП КҮТИМІ

Аспапты тазарту алдында аспаптың электр желісінен ажыратылғандығына және толық салқындағанына көз жеткізіңіз. Әр пайдаланғаннан кейін қалып пен аспаптың ішкі беттерін мүқият тазартыңыз.

STOP НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Аспап корпусын және электрлік қоректену сымын суға немесе басқа сұйықтықтарға батырманыз. Нан пісіргіш және оның бөлшектері ыдыс жуу машинасында жууға жарамсыз.

1. Қақпақты ашып, пісіргуғе арналған қалыпты шығарыңыз, ол үшін оны тұтқасынан аздан сағат тіліне қарсы бұрап, жоғары тарту керек.
2. Арапастыруға арналған қалақты шешініз. Егер қалақ біліктен шешілмесе, пісіргуғе арналған қалыпқа жылы су құйып, біршама уақытқа қалдырыныз. Бұл жабысып қалған қамырды жібітіп, қалақ женіл алынады.
3. Өлшеуіш ыдысты, өлшеуіш қасықты, пісіргуғе арналған қалыпты және қалақты жұмысқа жуу құралын қолданумен ыстық суда жуыңыз. Егер арапастыруға арналған қалақтың ішкі бөлгілі ластаңан болса, оны біршама уақытқа ыстық суға салып, кейін ақырындан тазартыңыз.
4. Бұйымың ішкі беті мен корпусын жұмысқа дымықпен асханалық майлайқен немесе ысықшепен сұртіңіз. Нәзік тазартқыш құралды пайдалануға болады. Корпуста сұакпалары мен сизаттардың алдын алу үшін оны құрғақ қылып сұртууді ұсынамыз. Жуу құралын ысықшепен немесе шуберекпен толықтай сұртіңіз, әйтпесе кейін ол пісірме дәміне әсер етүі мүмкін.

STOP Нан пісіргішті және оның бөлшектерін тазарту кезінде абраziвті жуу құралдарын қатты немесе абраziвті жабынды ысықштарды, сонымен қатар химиялық белсене заттарды пайдалануға ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ.

Нан пісіргішті қайта пайдаланаң алдында немесе оны сақтауға жинар алдында барлық бөлшектердің құрғақ екендігіне көз жеткізіңіз.

Пісіргуғе арналған қалыпты пайдалану

Пісіргуғе арналған қалыпқа және қалақшаға дақтардың пайда болуының алдын алатын және нанның алнының женілдегітін күнде қарсы жабын жағылған. Беттің зақымдануының алдын алу үшін төменде көлтірілген нұсқаулықтарды сақтаңыз.

1. Нанды ыдыстан алған кезде металл немесе өткір аспаптарды (мысалы, пышаш немесе айыр) пайдаланбаңыз.
2. Нан бөлкесін кесу алдында оның ішінде арапастыруға арналған қалақтың жоқ екендігіне көз жеткізіңіз. Егер қалақ іште болса, нан салқындағанша күтіп, қалақты арнайы

ілмекпен шығарыңыз. Арапастыруға арналған қалақпен албай болыңыз, себебі ол ыстық болуы мүмкін.

3. Пісіргуғе арналған қалыпты және қалақты тазартқан кезде жұмысқа ысықшты пайдаланыңыз. Қандай да бір абраziвті заттарды (мысалы, тазартқыш ұнтақ) немесе қатты ысықштар пайдаланбаңыз.
4. Қатты, ірі дәнді немесе ірі ингредиенттер (мысалы, иленбеген үн, қант, жаңғақтар немесе дандер) зертлеуге арналған ыдыстық күнде қарсы жабының зақымдауы мүмкін. Ингредиенттердің көп мөлшерін пайдаланған кезде оларды шағын белілтерге белінің Рецептілерде көрсетілген, ұсынылған колемдердің және арекет ету тортібін сақтаңыз. Қалыпты жүйелі пайдаланған кезде оның ішкі күнде қарсы жабынының түсі толықтай немесе ішінәра өзгеруі мүмкін. Бұл іс жүзінде қалып ақаулығының белгісі болып табылмайды.

Сақтау және тасымалдау

Сақтау және қайта пайдаланудың алдында құралдың барлық бөлшектерін тазалап, түгел құрбатының. Құралдың құрғақ желденетін жерде жылты аспаптыңан алыс және тіkelей күн саулелерден алыс сақтаңыз.

Тасымалдау және сақтау кезінде құралдың зақымдануына және/немесе ораманың бүтін-дігіне әкелуі мүмкін құралдың механикалық әсерлерге ұшарытуға тыйым салынады.

Құралдың орамасын су мен басқа да сұйықтықтардан сақтау қажет.

VI. ҮІҚТИМАЛ АҚАУЛЫҚТАР ЖӘНЕ ОЛАРДЫ ЖОЮ ӘДІСТЕРИ

Ақаулық	Үіқтимал себептер	Жою әдісі
Аспап косылмайды	Электрлік қоректену сымы розеткага жалғанбаған	Электрлік сымның розеткага қосылғандығына көз жеткізіңіз
	Электрлік розетка ақаулық	Аспапты жарамды розеткага қосыңыз
Аспап косылды, бірақ арапастыру жүрмеліді	Электр желісінде тоқ жоқ	Электр желісінде кернеудің бар екендігін тексеріңіз. Егер ол жоқ болса, сіздің үйге қызмет көрсеттін үйнің жүгініңіз
Дисплейде «ННН» хабарламасы пайдалы	Сіз қамырды арапастыруға арналған қалақты орнатпадыныңыз	Пісіргуғе арналған қалыпты тазартып, қалақты қалып түбіне орнатып, үрдісті қайтадан басыңыз
Дисплейде «LLL» хабарламасы пайдалы	Нан пісіргіш ішінде оте жоғары температура	Аспапты электр желісінен сөндіріңіз. Аспап қақлағын ашып, шеттегі температура болып температурасына дейін томендеңгенше күтіңіз. Нан пісіргішті қосып, бағдарламаны қайтадан іске қосыңыз
Дисплейде «LLL» хабарламасы пайдалы	Нан пісіргіш ішінде оте төмөн температура	Аспапты электр желісінен сөндіріңіз және оны температурасы 15°C төмөн болмайтын болмеге апарыңыз. Аспап қақлағын ашып, шеттегі температура болып температурасына дейін көтерілгенше күтіңіз. Нан пісіргішті қосып, бағдарламаны қайтадан іске қосыңыз

Ақаулық	Ықтимал себептер	Жою адісі
Дисплейде «ЕЕ0» немесе «ЕЕ1» хабарламасы пайда болды	Температуралық қадаға жұмысындағы ақаулық	Аспалты электр желісінен сөндіріп, ол салқындағанша күтіңіз. Нан пісіргішті электрлік желіге қосып, бағдарламаны қайтадан іске косыңыз. Егер хабарлама қайталанса, авторландырылған сервис орталығына жүгініңіз



Егер қателікті дұрыстай алмасаңыз, авторизацияланған сервистік орталыққа жүгініңіз.

VII. КЕПІЛДІК МІНДЕТТЕМЕЛЕР

Осы бүйімға сатып алынған сәттен 12 ай мерзіміне кепілдік беріледі. Өндіруші кепілдік кезеңі ішінде жөндеу, бөлшектерді ауыстыру немесе бүкіл бүйімді ауыстыру жолымен материалдар немесе құрылдың сапасы жетіспеушілігінен туындаған кез келген зауыттық ақауларды жоюға міндеттеменеді. Кепілдік тек сатып алу күні түпнұсқалық кепілдік талонында дүкен мерзім және сатушы қолымен расталған жағдайда ғана күшіне енеді. Осы кепілдік тек бүйім пайдалану бойынша нұсқаулыққа сәйкес қолданылған, жөнделмеген, бұзылмаған және онымен дұрыс жұмыс істемеу нәтижесінде закымданбаған, сонымен қатар бүйімнің толық жинаға сакталған жағдайда танылады. Осы кепілдік бүйімнің табиғи тозуына және шығын материалдарына тараалмайды (сузгілер, шамдар, қыш және телефондық тығызыдауыштар және т. б.).

Бүйімнің қызмет мерзімі мен кепілдік міндеттемелердің жарамдылық мерзімі өндірілген кезден бастап немесе бүйім жасалған кезден бастап есептеледі (егер сатылған күнін анықтау мүмкін болмаса).

Аспалтың өндірілген кезі бүйім корпусындағы сәйкестендіру жапсырмасында орналасқан сериялық нөмірден табуға болады. Сериялық нөмір 13 белгіден тұрады. 6-ші және 7-ші белгілер айды, 8-ші – құрылғы шыққан жылды білдіреді.

0	0	0	0	0	1	1	2	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 – өндірілген айы (01 – кантар, 02 – ақпан ... 12 – желтоқсан)

2 – өндірілген жылы (1 – 2011 ж., 2 – 2012 ж... 0 – 2020 ж.)

3 – үлгінің сериялық нөмірі

Өндіруші бекіткен аспалтың қызметту мерзімі бүйімнің пайдаланылуы осы нұсқаулық пен қолданылатын техникалық стандарттарға сәйкес жүрүп жағдайында сатып алынған күнінен 5 жыл құрайды.

Орамды, пайдалануши нұсқаулығын, сонымен қатар аспалтың өзін қалдықтарды қайтада өңдеу бойынша жергілікті бағдарламаға сәйкес пайдаға асыру керек. Мұндай бүйімдарды әдеттеңі тұрмыстық қоқыспен тастамаңыз.



Производитель: «Пауэр Пойнт Инк. Лимитед» №1202 Хай Юн Гэ (B1) Лин Хай Шан Чжуан Сямейлин Футъян, Шенъженъ, Китай, 518049.

Импортер: ООО «АльФА», 198099, РФ, Санкт-Петербург, ул. Промышленная, д. 38, корп. 2, лит. А.

© REDMOND. Все права защищены. 2018

Воспроизведение, передача, распространение, перевод или другая переработка данного документа или любой его части без предварительного письменного разрешения правообладателя запрещены.

www.redmond.company
www.multivarka.pro
www.store.redmond.company
www.smartredmond.com
Made in China

RBM-1913-CIS-UM-3